Acest document are doar scop informativ și nu produce efecte juridice. Instituțiile Uniunii nu își asumă răspunderea pentru conținutul său. Versiunile autentice ale actelor relevante, inclusiv preambulul acestora, sunt cele publicate în Jurnalul Oficial al Uniunii Europene și disponibile pe site-ul EUR-Lex. Aceste texte oficiale pot fi consultate accesând linkurile integrate în prezentul document.

►B DIRECTIVA 2014/23/UE A PARLAMENTULUI EUROPEAN ȘI A CONSILIULUI

din 26 februarie 2014

privind atribuirea contractelor de concesiune

(Text cu relevanță pentru SEE)

(JO L 94, 28.3.2014, p. 1)

Astfel cum a fost modificată prin:

		Jurnalul Oficial		
		NR.	Pagina	Data
►M1	Regulamentul delegat (UE) 2015/2172 al Comisiei din 24 noiembrie 2015	L 307	9	25.11.2015
►M2	Regulamentul delegat (UE) 2017/2366 al Comisiei din 18 decembrie 2017	L 337	21	19.12.2017
►M3	Regulamentul delegat (UE) 2019/1827 al Comisiei din 30 octombrie 2019	L 279	23	31.10.2019
►M4	Regulamentul delegat (UE) 2021/1951 al Comisiei din 10 noiembrie 2021	L 398	21	11.11.2021

rectificată prin:

►C1 Rectificare, JO L 114, 5.5.2015, p. 24 (2014/23/UE)
►C2 Rectificare, JO L 82, 26.3.2018, p. 17 (2014/23/UE)
►C3 Rectificare, JO L 5, 8.1.2019, p. 3 (2014/23/UE)

▼B

DIRECTIVA 2014/23/UE A PARLAMENTULUI EUROPEAN ȘI A CONSILIULUI

din 26 februarie 2014

privind atribuirea contractelor de concesiune

(Text cu relevanţă pentru SEE)

TITLUL I:	OBIECT, DOMENIU DE APLICARE, PRINCIPII ȘI DEFINIŢII
CAPITOLUL I:	Domeniu de aplicare, principii generale și definiţii
SECŢIUNEA I:	OBIECT, DOMENIU DE APLICARE, PRINCIPII GENERALE, DEFINIŢII ȘI PRAG
Articolul 1:	Obiect și domeniu de aplicare
Articolul 2:	Principiul libertăţii administrative a autorităţilor publice
Articolul 3:	Principiul egalităţii de tratament, nediscriminării și transparenţei
Articolul 4:	Libertatea de a defini serviciile de interes economic general
Articolul 5:	Definiţii
Articolul 6:	Autorităţi contractante
Articolul 7:	Entităţi contractante
Articolul 8:	Pragul și metode de calculare a valorii estimate a concesiunilor
Articolul 9:	Revizuirea pragului
SECŢIUNEA II:	EXCLUDERI
Articolul 10:	Excluderi aplicabile concesiunilor atribuite de autorităţile contractante și de entităţile contractante
Articolul 11:	Excluderi specifice în domeniul comunicaţiilor electronice
Articolul 12:	Excluderi specifice în domeniul apei
Articolul 13:	Concesiuni atribuite unei întreprinderi afiliate
Articolul 14:	Contracte atribuite unei asocieri în participaţie sau unei entităţi contractante care face parte dintr-o asociere în participaţie
Articolul 15:	Notificarea de informaţii de către entităţile contractante
Articolul 16:	Excluderea activităţilor care sunt expuse direct concurenţei
Articolul 17:	Concesiuni încheiate între entităţi din sectorul public
SECŢIUNEA III:	DISPOZIŢII GENERALE
Articolul 18:	Durata concesiunii
Articolul 19:	Servicii sociale și alte servicii specifice
Articolul 20:	Contracte mixte
Articolul 21:	Contracte de achiziţii mixte care implică aspecte legate de apărare sau securitate

▼B

Articolul 22:	Contracte care acoperă atât activităţile menţionate în anexa II, cât și alte activităţi
Articolul 23:	Concesiuni care acoperă atât activităţile menţionate în anexa II, cât și activităţile care implică aspecte legate de apărare sau securitate
SECŢIUNEA IV:	SITUAŢII SPECIALE
Articolul 24:	Concesiuni rezervate
Articolul 25:	Servicii de cercetare și de dezvoltare
CAPITOLUL II:	Principii
Articolul 26:	Operatori economici
Articolul 27:	Nomenclaturi
Articolul 28:	Confidenţialitate
Articolul 29:	Norme aplicabile comunicărilor
TITLUL II:	NORME PRIVIND ATRIBUIREA CONCESIUNILOR: PRINCIPII GENERALE ȘI GARANŢII PROCEDURALE
CAPITOLUL I:	Principii generale
Articolul 30:	Principii generale
Articolul 31:	Anunţuri de concesionare
Articolul 32:	Anunţuri de atribuire a concesiunii
Articolul 33:	Forma și modalităţile de publicare a anunţurilor
Articolul 34:	Disponibilitatea în format electronic a documentelor concesiunii
Articolul 35:	Combaterea corupţiei și prevenirea conflictelor de interese
CAPITOLUL II:	Garanţii procedurale
Articolul 36:	Cerinţe tehnice și funcţionale
Articolul 37:	Garanţii procedurale
Articolul 38:	Selecţia și evaluarea calitativă a candidaţilor
Articolul 39:	Termene de primire a candidaturilor și a ofertelor pentru concesiune
Articolul 40:	Transmiterea informaţiilor către candidaţi și ofertanţi
Articolul 41:	Criterii de atribuire
TITLUL III:	NORME PRIVIND EXECUTAREA CONCESIUNILOR
Articolul 42:	Subcontractarea
Articolul 43:	Modificarea contractelor în cursul perioadei lor de valabilitate
Articolul 44:	Încetarea concesiunilor
Articolul 45:	Monitorizare și raportare

▼B

TITLUL IV:	MODIFICĂRI ALE DIRECTIVELOR 89/665/CEE ȘI 92/13/CEE
Articolul 46:	Modificări aduse Directivei 89/665/CEE
Articolul 47:	Modificări aduse Directivei 92/13/CEE
TITLUL V:	COMPETENȚE DELEGATE, COMPETENȚE DE EXECUTARE ȘI DISPOZIȚII FINALE
Articolul 48:	Exercitarea delegării
Articolul 49:	Procedura de urgență
Articolul 50:	Procedura comitetului
Articolul 51:	Transpunere
Articolul 52:	Dispoziții tranzitorii
Articolul 53:	Monitorizare și raportare
Articolul 54:	Intrare în vigoare
Articolul 55:	Destinatari
ANEXE:	
ANEXA I:	LISTA ACTIVITĂȚILOR MENȚIONATE LA ARTICOLUL 5 PUNCTUL 7
ANEXA II:	ACTIVITĂȚILE EXERCITATE DE ENTITĂȚI CONTRACTANTE, ASTFEL CUM SUNT MENȚIONATE LA ARTICOLUL 7
ANEXA III:	LISTA ACTELOR JURIDICE ALE UNIUNII MENȚIONATE LA ARTICOLUL 7 ALINEATUL (2) LITERA (B)
ANEXA IV:	SERVICII MENȚIONATE LA ARTICOLUL 19
ANEXA V:	INFORMAȚII CARE TREBUIE INCLUSE ÎN ANUNȚURILE DE CONCESIONARE MENȚIONATE LA ARTICOLUL 31
ANEXA VI:	INFORMAȚII CARE TREBUIE INCLUSE ÎN ANUNȚURILE DE INTENȚIE PRIVIND CONCESIUNILE CARE AU CA OBIECT SERVICII SOCIALE ȘI ALTE SERVICII SPECIFICE, AȘA CUM SUNT MENȚIONATE LA ARTICOLUL 31 ALINEATUL (3)
ANEXA VII:	INFORMAȚII CARE TREBUIE INCLUSE ÎN ANUNȚURILE DE ATRIBUIRE A CONCESIUNII MENȚIONATE LA ARTICOLUL 32
ANEXA VIII:	INFORMAȚII CARE TREBUIE INCLUSE ÎN ANUNȚURILE DE ATRIBUIRE A CONCESIUNII PRIVIND CONCESIUNILE CARE AU CA OBIECT SERVICII SOCIALE ȘI ALTE SERVICII SPECIFICE ASTFEL CUM SUNT MENȚIONATE LA ARTICOLUL 32
ANEXA IX:	DETALII PRIVIND PUBLICAREA

▼B

ANEXA X: LISTA CONVENȚIILOR INTERNAȚIONALE ÎN DOMENIUL SOCIAL ȘI AL MEDIULUI MENȚIONATE LA ARTICOLUL 30 ALINEATUL (3)

ANEXA XI: INFORMAȚII CARE TREBUIE INCLUSE ÎN ANUNȚURILE DE MODIFICARE A UNEI CONCESIUNI ÎN CURSUL PERIOADEI SALE DE VALABILITATE, CONFORM ARTICOLULUI 43

TITLUL I

OBIECT, DOMENIU DE APLICARE, PRINCIPII ȘI DEFINIȚII

CAPITOLUL I

Domeniu de aplicare, principii generale și definiții

Secțiunea I

Obiect, domeniu de aplicare, principii generale, definiții și prag

Articolul 1

Obiect și domeniu de aplicare

(1) Prezenta directivă instituie norme aplicabile procedurilor de achiziție utilizate de către autoritățile contractante și de entitățile contractante prin intermediul unei concesiuni, a căror valoare este estimată ca fiind cel puțin egală cu pragul prevăzut la articolul 8.

(2) Prezenta directivă se aplică atribuirii de concesiuni de lucrări sau servicii operatorilor economici de către:

(a) autorități contractante; sau

(b) entități contractante, cu condiția ca lucrările sau serviciile să fie destinate exercitării uneia dintre activitățile menționate în anexa II.

(3) Aplicarea prezentei directive face obiectul articolului 346 din TFUE.

(4) Acordurile, deciziile sau alte instrumente juridice care organizează transferul competențelor și responsabilităților în vederea îndeplinirii misiunilor publice între autorități contractante sau entități contractante sau grupuri de autorități contractante sau entități contractante și care nu prevăd acordarea remunerării pentru execuția contractuală sunt considerate o chestiune de organizare internă a statului membru în cauză și, ca atare, nu sunt afectate în niciun fel de prezenta directivă.

Articolul 2

Principiul libertății administrative a autorităților publice

(1) Prezenta directivă recunoaște principiul libertății administrative a autorităților naționale, regionale și locale în conformitate cu dreptul intern și cu dreptul Uniunii. Autoritățile respective au libertatea de a decide cel mai bun mod de a administra executarea lucrărilor sau prestarea serviciilor, pentru a asigura un nivel ridicat al calității, siguranței și accesibilității, egalitatea de tratament și promovarea accesului universal la serviciile publice și a drepturilor utilizatorilor cu privire la acestea.

▼B

Autoritățile respective pot alege să-și îndeplinească sarcinile de interes public cu propriile resurse sau în cooperare cu alte autorități sau să le atribuie operatorilor economici.

(2) Prezenta directivă nu aduce atingere regimurilor proprietății din statelor membre. În special, aceasta nu impune privatizarea întreprinderilor publice care prestează servicii către public.

Articolul 3

Principiul egalității de tratament, nediscriminării și transparenței

(1) Autoritățile contractante și entitățile contractante îi tratează pe operatorii economici în mod egal și fără discriminare și acționează într-o manieră transparentă și proporționată.

Modul în care este concepută procedura de atribuire a concesiunilor, inclusiv estimarea valorii, nu poate avea ca intenție excluderea acesteia din domeniul de aplicare al prezentei directive sau favorizarea sau defavorizarea în mod nejustificat a anumitor operatori economici sau a anumitor lucrări, bunuri sau servicii.

(2) Autoritățile contractante și entitățile contractante urmăresc să asigure transparența procedurii de atribuire și a îndeplinirii contractului, respectând articolul 28.

Articolul 4

Libertatea de a defini serviciile de interes economic general

(1) Prezenta directivă nu aduce atingere libertății statelor membre de a defini, în conformitate cu dreptul Uniunii, serviciile pe care acestea le consideră a fi servicii de interes economic general, modul în care aceste servicii ar trebui organizate și finanțate, în conformitate cu normele privind ajutoarele de stat, precum și obligațiile specifice la care aceste servicii ar trebui să se supună. Totodată, prezenta directivă nu aduce atingere modului în care statele membre își organizează sistemele de asigurări sociale.

(2) Serviciile de interes general fără caracter economic nu sunt incluse în domeniul de aplicare al prezentei directive.

Articolul 5

Definiții

În sensul prezentei directive, se aplică următoarele definiții:

1. „concesiuni” înseamnă concesiuni de lucrări sau de servicii, astfel cum sunt definite la literele (a) și (b):

   (a) „concesiune de lucrări” înseamnă un contract cu titlu oneros încheiat în scris prin care una sau mai multe autorități contractante sau entități contractante încredințează executarea de lucrări unuia sau mai multor operatori economici, în care contraprestația pentru lucrări este reprezentată fie exclusiv de dreptul de a exploata lucrările care fac obiectul contractului, fie de acest drept însoțit de o plată;

▼B

(b) „concesiune de servicii” înseamnă un contract cu titlu oneros încheiat în scris prin care una sau mai multe autorităţi contractante sau entităţi contractante încredinţează prestarea şi gestionarea de servicii altele decât executarea de lucrări menţionată la litera (a) unuia sau mai multor operatori economici, în care contraprestaţia pentru servicii este reprezentată fie exclusiv de dreptul de a exploata serviciile care fac obiectul contractului, fie de acest drept însoţit de o plată.

Atribuirea unei concesiuni de lucrări sau de servicii implică transferul către concesionar a unui risc de operare legat de exploatarea acestor lucrări sau servicii care cuprinde riscul de cerere sau riscul de ofertă ori ambele. Se presupune că concesionarul își asumă riscul de operare atunci când, în condiţii de exploatare normale, nu i se garantează recuperarea investiţiilor efectuate sau a costurilor suportate pentru exploatarea lucrărilor sau a serviciilor care fac obiectul concesiunii. Partea riscului transferată către concesionar implică o expunere reală la situaţiile neprevăzute care pot apărea pe piaţă, astfel încât orice pierdere potenţială estimată suportată de concesionar nu este doar nominală sau neglijabilă;

2. „operator economic” înseamnă orice persoană fizică sau juridică sau entitate publică sau grup de astfel de persoane sau entităţi, inclusiv asociaţii de întreprinderi, care oferă pe piaţă execuţia de lucrări și/sau a unei lucrări, furnizarea de produse sau prestarea de servicii;

3. „candidat” înseamnă un operator economic care a solicitat o invitaţie de participare sau a fost invitat să participe la o procedură de atribuire a unei concesiuni;

4. „ofertant” înseamnă un operator economic care a prezentat o ofertă;

5. „concesionar” înseamnă un operator economic căruia i-a fost atribuită o concesiune;

6. „scris(ă)” sau „în scris” înseamnă orice ansamblu de cuvinte sau cifre care poate fi citit, reprodus și apoi comunicat, inclusiv informaţiile care sunt transmise și stocate prin mijloace electronice;

7. „executare de lucrări” înseamnă fie executarea, fie proiectarea și executarea unor lucrări legate de una dintre activităţile menţionate în anexa I sau a unei lucrări, fie realizarea, prin orice mijloace, a unei lucrări corespunzătoare cerinţelor specificate de o autoritate contractantă sau de o entitate contractantă care exercită o influenţă decisivă asupra tipului de lucrare sau asupra proiectării acesteia;

8. „o lucrare” înseamnă rezultatul unui ansamblu de lucrări de construcţii de clădiri sau lucrări de geniu civil, destinat să îndeplinească prin el însuși o funcţie economică sau tehnică;

9. „mijloace electronice” înseamnă echipamente electronice de procesare (inclusiv compresie digitală) și stocare a datelor care sunt difuzate, transmise și recepţionate prin cablu, radio, mijloace optice sau prin alte mijloace electromagnetice;

▼B

10. „drepturi exclusive” înseamnă drepturi acordate de o autoritate competentă a unui stat membru, prin orice act cu putere de lege sau dispoziţie administrativă publicată compatibilă cu tratatele, al cărei efect este limitarea exercitării unei activităţi la un singur operator economic și care afectează substanţial capacitatea altor operatori economici de a desfășura o astfel de activitate;

11. „drepturi speciale” înseamnă drepturi acordate de o autoritate competentă a unui stat membru, prin orice act cu putere de lege sau dispoziţie administrativă publicată compatibilă cu tratatele, al cărei efect este limitarea exercitării unei activităţi la unul sau mai mulţi operatori economici și care afectează substanţial capacitatea altor operatori economici de a desfășura o astfel de activitate;

12. „document al concesiunii” înseamnă orice document produs de autoritatea contractantă sau de entitatea contractantă la care aceasta face trimitere pentru a descrie sau a defini elementele concesiunii sau ale procedurii, inclusiv anunţul de concesiune, cerinţele tehnice și funcţionale, condiţiile propuse ale concesiunii, formatele pentru prezentarea documentelor de către candidaţi și ofertanţi, informaţiile privind obligaţiile general aplicabile și orice alte documente adiţionale;

13. „inovare” înseamnă introducerea unui produs, serviciu sau proces nou sau îmbunătăţit în mod semnificativ, care include, dar nu se limitează la procese de producţie, clădire sau construcţie, a unei noi metode de comercializare sau a unei noi metode de organizare a practicii comerciale, a locului de muncă sau a relaţiilor externe, printre altele cu scopul de a contribui la soluţionarea provocărilor societale sau de a sprijini strategia Europa 2020.

Articolul 6

Autorităţi contractante

(1) În sensul prezentei directive, „autorităţi contractante” înseamnă autorităţile de stat, regionale sau locale, organismele de drept public sau asociaţiile formate dintr-una sau mai multe astfel de autorităţi sau organisme de drept public altele decât autorităţile, organismele sau asociaţiile care exercită una dintre activităţile menţionate în anexa II și atribuie o concesiune pentru exercitarea uneia dintre activităţile respective.

(2) „Autorităţile regionale” includ toate autorităţile din unităţile administrative enumerate neexhaustiv în NUTS 1 și 2, astfel cum sunt prevăzute în Regulamentul (CE) nr. 1059/2003 al Parlamentului European și al Consiliului ([1]).

(3) „Autorităţile locale” includ toate autorităţile din unităţile administrative incluse în NUTS 3 și unităţile administrative mai mici, astfel cum sunt prevăzute în Regulamentul (CE) nr. 1059/2003.

([1]) Regulamentul (CE) nr. 1059/2003 al Parlamentului European și al Consiliului din 26 mai 2003 privind instituirea unui nomenclator comun al unităţilor teritoriale de statistică (NUTS) (JO L 154, 21.6.2003, p. 1).

▼B

(4) „Organisme de drept public” înseamnă organismele care au toate caracteristicile următoare:

(a) sunt create cu obiectivul specific de a răspunde unor necesităţi de interes general, fără caracter industrial sau comercial;

(b) au personalitate juridică; și

(c) sunt finanţate, în cea mai mare parte, de autorităţi de stat, regionale sau locale sau de alte organisme de drept public; sau fac obiectul supravegherii administrării lor de către organismele sau autorităţile respective; sau au un consiliu de administraţie, de conducere sau de supraveghere alcătuit din membri desemnaţi în proporţie de peste 50 % de autorităţi de stat, regionale sau locale sau de alte organisme de drept public.

Articolul 7

Entităţi contractante

(1) În sensul prezentei directive, „entităţi contractante” înseamnă entităţi care exercită una dintre activităţile menţionate în anexa II și atribuie o concesiune pentru exercitarea uneia dintre activităţile respective, acestea fiind următoarele:

(a) autorităţile de stat, regionale sau locale, organismele de drept public sau asociaţiile formate din una sau mai multe astfel de autorităţi sau din unul sau mai multe astfel de organisme de drept public;

(b) întreprinderile publice, astfel cum sunt definite în prezentul articol la alineatul (4) de la prezentul articol;

(c) entităţile, cu excepţia celor menţionate la literele (a) și (b) de la prezentul alineat, însă care funcţionează pe baza unor drepturi speciale sau exclusive acordate pentru exercitarea uneia dintre activităţile menţionate la anexa II.

(2) Entităţile cărora li s-au acordat drepturi speciale sau exclusive printr-o procedură în care s-a asigurat o publicitate adecvată și în care acordarea drepturilor respective s-a bazat pe criterii obiective nu constituie „entităţi contractante” în sensul alineatului (1) litera (c). Aceste proceduri cuprind:

(a) proceduri de achiziţii publice cu invitaţie prealabilă la o procedură concurenţială de ofertare, prevăzute de Directiva 2014/24/UE a Parlamentului European și a Consiliului [1] și Directiva 2014/25/UE, Directiva 2009/81/CE sau prezenta directivă;

(b) proceduri prevăzute de alte acte juridice ale Uniunii enumerate în anexa III, prin care se asigură un nivel adecvat de transparenţă prealabilă pentru acordarea de autorizaţii pe baza unor criterii obiective.

[1] Directiva 2014/24/UE a Parlamentului European și a Consiliului din 26 februarie 2014 privind achiziţiile publice (a se vedea pagina 65 din prezentul Jurnal Oficial).

▼B

(3) Comisia este împuternicită să adopte acte delegate în conformitate cu articolul 48 în ceea ce privește modificarea listei de acte juridice ale Uniunii, prevăzută în anexa III, atunci când sunt necesare ca urmare a abrogării sau a modificării actelor respective, sau ca urmare a adoptării de acte noi.

(4) „Întreprindere publică” înseamnă orice întreprindere asupra căreia autoritățile contractante pot exercita, direct sau indirect, o influență dominantă în virtutea dreptului lor de proprietate asupra acesteia, a participării financiare sau a normelor care o guvernează.

Influența dominantă din partea autorităților contractante se prezumă în oricare dintre următoarele cazuri, în care autoritățile respective, în mod direct sau indirect:

(a) dețin majoritatea capitalului subscris al întreprinderii;

(b) controlează majoritatea voturilor asociate acțiunilor emise de întreprindere;

(c) pot desemna mai mult de jumătate din membrii organismului de administrare, de conducere sau de control al întreprinderii.

Articolul 8

Pragul și metode de calculare a valorii estimate a concesiunilor

(1) Prezenta directivă se aplică în cazul concesiunilor a căror valoare este cel puțin egală cu ►**M4** 5 382 000 EUR ◄.

(2) Valoarea unei concesiuni este cifra totală de afaceri a concesionarului generată pe durata contractului, fără TVA, astfel cum a fost estimată de către autoritatea contractantă sau entitatea contractantă, în schimbul lucrărilor și serviciilor care fac obiectul concesiunii, precum și pentru bunurile accesorii acestor lucrări și servicii.

Estimarea respectivă este valabilă în momentul trimiterii anunțului de concesionare sau, în cazurile în care nu este prevăzut un astfel de anunț, în momentul în care autoritatea contractantă sau entitatea contractantă inițiază procedura de atribuire a concesiunilor, de exemplu, după caz, prin contactarea operatorilor economici în legătură cu concesiunea.

În sensul alineatului (1), dacă valoarea concesiunii în momentul atribuirii este mai mare cu peste 20 % decât valoarea sa estimată, estimarea valabilă este valoarea concesiunii în momentul atribuirii.

(3) Valoarea estimată a concesiunii se calculează utilizându-se o metodă obiectivă specificată în documentele concesiunii. În momentul calculării valorii estimate a concesiunii, autoritățile contractante și entitățile contractante iau în considerare, după caz, în special:

(a) valoarea oricărei forme de opțiune sau de prelungire a duratei concesiunii;

▼B

(b) venitul din achitarea onorariilor și a amenzilor de către utilizatorii lucrărilor sau ale serviciilor, altele decât cele colectate în numele autorităţii contractante sau al entităţii contractante;

(c) plăţile sau orice avantaje financiare sub orice formă efectuate de către autoritatea contractantă sau entitatea contractantă sau de orice altă autoritate publică în favoarea concesionarului, inclusiv compensaţia pentru respectarea obligaţiei de serviciu public și subvenţiile publice de investiţii;

(d) valoarea granturilor sau a oricăror avantaje financiare sub orice formă primite de la terţi pentru executarea concesiunii;

(e) venitul din vânzarea oricăror active care fac parte din concesiune;

(f) valoarea tuturor bunurilor și serviciilor care sunt puse la dispoziţia concesionarului de către autorităţile contractante sau entităţile contractante, cu condiţia să fie necesare pentru executarea lucrărilor sau furnizarea serviciilor;

(g) orice premiu sau plată acordată candidaţilor sau ofertanţilor.

(4) Alegerea metodei de calculare a valorii estimate a unei concesiuni nu poate fi efectuată cu intenţia de a exclude concesiunea respectivă de la aplicarea prezentei directive. O concesiune nu poate fi subdivizată dacă acest lucru are ca efect excluderea ei de sub incidenţa prezentei directive, cu excepţia cazurilor justificate de motive obiective.

(5) În cazul în care o lucrare preconizată sau un serviciu preconizat poate duce la atribuirea de concesiuni sub formă de loturi separate, se ţine seama de valoarea globală estimată a totalităţii respectivelor loturi.

(6) În cazul în care valoarea cumulată a loturilor este egală sau mai mare decât pragul prevăzut de prezentul articol, prezenta directivă se aplică la atribuirea fiecărui lot.

Articolul 9

Revizuirea pragului

(1) Din doi în doi ani, începând de la data de 30 iunie 2013, Comisia verifică dacă pragul prevăzut la articolul 8 alineatul (1) corespunde pragului stabilit în Acordul privind achiziţiile publice (AAP) al Organizaţiei Mondiale a Comerţului pentru concesiunile de lucrări și, dacă este necesar, revizuiește pragul în conformitate cu prezentul articol.

În conformitate cu metoda de calcul prevăzută în AAP, Comisia calculează valoarea pragului pe baza valorii zilnice medii a monedei euro exprimată în drepturi speciale de tragere (DST) în decursul unei perioade de 24 de luni care se încheie la data de 31 a lunii august anterioare revizuirii care intră în vigoare de la 1 ianuarie. Valoarea pragului astfel revizuit se rotunjește, dacă este necesar, la mia de euro inferioară cifrei care rezultă din acest calcul, pentru a se asigura respectarea pragului în vigoare prevăzut în AAP și exprimat în DST.

▼B

(2) Din doi în doi ani, începând de la data de 1 ianuarie 2014, Comisia stabilește valorile, în monedele naţionale ale statelor membre a căror monedă nu este euro, ale pragului menţionat la articolul 8 alineatul (1), revizuit în conformitate cu alineatul (1) de la prezentul articol.

În conformitate cu metoda de calcul prevăzută în AAP, stabilirea acestor valori se bazează pe valorile zilnice medii ale monedelor respective corespunzătoare pragului aplicabil exprimat în euro din decursul unei perioade de 24 de luni care se încheie în ziua de 31 a lunii august anterioare revizuirii care intră în vigoare de la 1 ianuarie.

(3) Comisia publică pragul revizuit menţionat la alineatul (1), contravaloarea acestuia în monedele naţionale menţionate la alineatul (2) primul paragraf și valoarea stabilită în conformitate cu alineatul (2) al doilea paragraf, în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene* la începutul lunii noiembrie de după revizuire.

(4) Comisia este împuternicită să adopte acte delegate în conformitate cu articolul 48 pentru a adapta metodologia prevăzută la alineatul (1) al doilea paragraf de la prezentul articol la eventualele modificări ale metodologiei prevăzute în AAP pentru revizuirea pragurilor menţionate la articolul 8 alineatul (1) și pentru stabilirea valorilor echivalente în monedele naţionale ale statelor membre a căror monedă nu este euro, astfel cum se prevede la alineatul (2) din prezentul articol.

Comisia este de asemenea împuternicită să adopte acte delegate în conformitate cu articolul 48 pentru a revizui pragurile menţionate la articolul 8 alineatul (1) în conformitate cu alineatul (1) din prezentul articol.

(5) În cazul în care este necesară revizuirea pragului menţionat și când există constrângeri temporale care împiedică utilizarea procedurii prevăzute la articolul 48 și există așadar motive imperative de urgenţă, se aplică procedura prevăzută la articolul 49 actelor delegate adoptate în conformitate cu alineatul (4) al doilea paragraf de la prezentul articol.

Secţiunea II

Excluderi

Articolul 10

Excluderi aplicabile concesiunilor atribuite de autorităţile contractante și de entităţile contractante

(1) Prezenta directivă nu se aplică concesiunilor de servicii atribuite unei autorităţi contractante sau unei entităţi contractante, în sensul articolului 7 alineatul (1) litera (a), sau unei asocieri a acestora pe baza unui drept exclusiv.

▼B

Prezenta directivă nu se aplică concesiunilor de servicii atribuite unui operator economic pe baza unui drept care i-a fost acordat în conformitate cu TFUE și cu acte juridice ale Uniunii care stabilesc norme comune privind accesul pe piaţă aplicabile activităţilor menţionate în anexa II.

(2) Prin derogare de la alineatul (1) al doilea paragraf de la prezentul articol, dacă legislaţia sectorială a Uniunii menţionată la paragraful respectiv nu prevede obligaţii de transparenţă specifice sectorului, se aplică articolul 32.

Atunci când un stat membru acordă un drept exclusiv unui operator economic pentru exercitarea uneia dintre activităţile menţionate în anexa II, acesta informează Comisia în acest sens în termen de o lună de la acordarea dreptului exclusiv respectiv.

(3) Prezenta directivă nu se aplică concesiunilor pentru servicii de transport aerian bazate pe acordarea unei licenţe de operare în sensul Regulamentului (CE) nr. 1008/2008 al Parlamentului European și al Consiliului ([1]) sau concesiunilor pentru serviciile publice de transport de călători în sensul Regulamentului (CE) nr. 1370/2007.

(4) Prezenta directivă nu se aplică concesiunilor pe care autoritatea contractantă sau entitatea contractantă este obligată să le atribuie sau să le organizeze conform unor proceduri diferite de cele prevăzute în prezenta directivă, instituite sub una din următoarele forme:

(a) un instrument juridic care creează obligaţii de drept internaţional, cum ar fi un acord internaţional încheiat în conformitate cu TFUE între un stat membru și una sau mai multe ţări terţe sau subdiviziuni ale acestora, pentru lucrări, bunuri sau servicii destinate implementării sau exploatării în comun a unui proiect de către semnatari;

(b) o organizaţie internaţională.

Prezenta directivă nu se aplică concesiunilor pe care autoritatea contractantă sau entitatea contractantă le atribuie în conformitate cu normele în materie de achiziţii prevăzute de o organizaţie internaţională sau de o instituţie financiară internaţională, în cazul în care concesiunile în cauză sunt finanţate integral de organizaţia sau instituţia respectivă. În cazul concesiunilor cofinanţate în cea mai mare parte de o organizaţie internaţională sau de o instituţie financiară internaţională, părţile convin asupra procedurilor de achiziţii aplicabile.

Statele membre comunică toate instrumentele juridice menţionate la primul paragraf litera (a) de la prezentul alineat Comisiei, care poate consulta Comitetul consultativ pentru achiziţii publice menţionat la articolul 50.

Prezentul alineat nu se aplică concesiunilor în domeniul apărării și securităţii astfel cum sunt menţionate în Directiva 2009/81/CE.

(5) Prezenta directivă nu se aplică concesiunilor în domeniul apărării și securităţii, astfel cum sunt menţionate în Directiva 2009/81/CE, care sunt reglementate prin:

([1]) Regulamentul (CE) nr. 1008/2008 al Parlamentului European și al Consiliului din 24 septembrie 2008 privind normele comune pentru operarea serviciilor aeriene în Comunitate (JO L 293, 31.10.2008, p. 3).

▼B

(a) norme procedurale specifice în temeiul unui acord sau al unei înţelegeri internaţionale, încheiate între unul sau mai multe state membre și una sau mai multe ţări terţe;

(b) norme procedurale specifice în temeiul unui acord internaţional încheiat sau al unei înţelegeri internaţionale încheiate referitoare la staţionarea trupelor și privind angajamentele unui stat membru sau ale unei ţări terţe;

(c) normele procedurale specifice ale unei organizaţii internaţionale, care efectuează achiziţii în propriile scopuri sau concesiunilor care trebuie acordate de un stat membru în conformitate cu normele respective.

(6) Prezenta directivă se aplică în cazul atribuirii de concesiuni în domeniul apărării și securităţii, astfel cum se menţionează în Directiva 2009/81/CE, cu excepţia următoarelor:

(a) concesiuni pentru care aplicarea prezentei directive ar obliga un stat membru să furnizeze informaţii a căror divulgare este considerată de statul în cauză ca fiind contrară intereselor sale fundamentale de securitate; sau în cazul în care achiziţia publică și executarea concesiunii sunt declarate secrete trebuie să fie însoţită de măsuri speciale de securitate în conformitate cu actele cu putere de lege și actele administrative în vigoare într-un stat membru cu condiţia ca statul membru să fi stabilit că interesele esenţiale în cauză nu pot fi garantate prin măsuri mai puţin invazive, cum ar fi cele menţionate la alineatul (7);

(b) concesiuni acordate în cadrul unui program de cooperare de tipul celor menţionate la articolul 13 litera (c) din Directiva 2009/81/CE;

(c) concesiuni atribuite de un guvern unui alt guvern referitoare la lucrări și servicii în legătură directă cu echipamente militare sau echipamente sensibile sau la lucrări și servicii special destinate unor scopuri militare sau lucrări și servicii cu caracter sensibil;

(d) concesiuni atribuite într-o ţară terţă, desfășurate pe durata mobilizării forţelor în afara teritoriului Uniunii, în cazul în care necesităţile operaţionale impun încheierea concesiunilor respective cu operatori economici situaţi în zona de operaţii; și

(e) alte concesiuni exceptate în temeiul prezentei directive.

(7) Prezenta directivă nu se aplică concesiunilor care nu sunt exceptate în temeiul alineatului (6), în măsura în care protecţia intereselor esenţiale de securitate ale unui stat membru nu poate fi garantată prin măsuri mai puţin invazive, de exemplu prin impunerea unor cerinţe în vederea protejării naturii confidenţiale a informaţiilor pe care autoritatea contractantă sau entitatea contractantă le pune la dispoziţie în cadrul unei proceduri de atribuire a concesiunilor, astfel cum se prevede în prezenta directivă.

▼B

(8) Prezenta directivă nu se aplică concesiunilor de servicii pentru:

(a) cumpărarea sau închirierea, prin orice mijloace financiare, de terenuri, clădiri existente sau alte bunuri imobile sau a drepturilor asupra acestora;

(b) achiziţia, dezvoltarea, producţia sau coproducţia de materiale pentru programe destinate serviciilor mass-media audiovizuale sau serviciilor mass-media de radiodifuziune, atribuite de furnizorii de servicii mass-media audiovizuale sau de radiodifuziune, sau concesiunilor pentru spaţiu de emisie sau furnizarea de programe atribuite furnizorilor de servicii mass-media audiovizuale sau de radiodifuziune. În sensul prezentei litere, „servicii mass-media audiovizuale” și „furnizori de servicii mass-media” au același înţeles ca în articolul 1 alineatul (1) literele (a) și (d) din Directiva 2010/13/UE a Parlamentului European și a Consiliului ([1]). „Program” are același înţeles ca în articolul 1 alineatul (1) litera (b) din directiva menţionată, dar include, de asemenea, programe radio și materiale pentru programe radio. În plus, în sensul prezentei dispoziţii, „materiale pentru programe” au același înţeles ca „program”;

(c) servicii de arbitraj și de conciliere;

(d) oricare dintre următoarele servicii juridice:

(i) reprezentarea juridică a unui client de către un avocat în sensul articolului 1 din Directiva 77/249/CEE a Consiliului ([2]):

— proceduri de arbitraj sau de conciliere desfășurate într-un stat membru, o ţară terţă sau în faţa unei instanţe internaţionale de arbitraj sau de conciliere; sau

— proceduri judiciare în faţa instanţelor, tribunalelor sau autorităţilor publice ale unui stat membru sau ale unei ţări terţe sau în faţa instanţelor, tribunalelor sau instituţiilor internaţionale;

(ii) consiliere juridică oferită în vederea pregătirii oricăreia din procedurile menţionate la punctul (i) de la prezenta literă sau în cazul în care există un indiciu evident și probabilitatea ridicată ca respectiva cauză la care face referire consilierea să devină obiectul unor astfel de proceduri, cu condiţia ca respectiva consiliere să fie acordată de un avocat în sensul articolului 1 din Directiva 77/249/CEE;

(iii) serviciile de certificare și autentificare a documentelor care trebuie să fie furnizate de notari;

(iv) servicii juridice prestate de mandatari sau tutori desemnaţi sau alte servicii juridice ai căror furnizori sunt desemnaţi de o instanţă din statul membru în cauză sau sunt desemnaţi prin lege să îndeplinească atribuţii specifice sub supravegherea acestor instanţe;

([1]) Directiva 2010/13/UE a Parlamentului European și a Consiliului din 10 martie 2010 privind coordonarea anumitor dispoziţii stabilite prin acte cu putere de lege sau acte administrative în cadrul statelor membre cu privire la furnizarea de servicii mass-media audiovizuale (Directiva serviciilor mass-media audiovizuale) (JO L 95, 15.4.2010, p. 1).

([2]) Directiva 77/249/CEE a Consiliului din 22 martie 1977 de facilitare a exercitării efective a libertăţii de a presta servicii de către avocaţi (JO L 78, 26.3.1977, p. 17).

▼B

(v) alte servicii juridice care au legătură, chiar și ocazional, cu exercitarea autorității publice în statul membru în cauză;

(e) servicii financiare referitoare la emisiunea, vânzarea, achiziționarea sau transferul de valori mobiliare sau alte instrumente financiare în sensul Directivei 2004/39/CE a Parlamentului European și a Consiliului ([1]), servicii furnizate de băncile centrale și operațiuni efectuate cu Fondul european de stabilitate financiară și Mecanismul european de stabilitate;

(f) împrumuturi, indiferent dacă sunt sau nu referitoare la emisiunea, vânzarea, achiziționarea sau transferul de valori mobiliare sau de alte instrumente financiare;

(g) servicii de apărare civilă, protecție civilă și de prevenire a pericolelor care sunt prestate de organizații sau asociații non-profit și care fac obiectul codurilor CPV: 75250000-3, 75251000-0, 75251100-1, 75251110-4, 75251120-7, 75252000-7, 75222000-8, 98113100-9 și 85143000-3, cu excepția serviciilor de transport pacienți cu ambulanță;

(h) concesiunile de servicii de campanie politică care fac obiectul codurilor CPV 79341400-0, 92111230-3 și 92111240-6, atunci când sunt atribuite de un partid politic în contextul unei campanii electorale.

(9) Prezenta directivă nu se aplică concesiunilor de servicii pentru serviciile de loterie care fac obiectul codului CPV 92351100-7, atribuite de către un stat membru unui operator economic pe baza unui drept exclusiv. În sensul prezentului alineat, noțiunea de drept exclusiv nu include drepturile exclusive menționate la articolul 7 alineatul (2).

Acordarea unui astfel de drept exclusiv face obiectul publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

(10) Prezenta directivă nu se aplică în cazul concesiunilor atribuite de entități contractante pentru desfășurarea activităților lor într-o țară terță, în condiții care nu implică utilizarea fizică a unei rețele sau zone geografice de pe teritoriul Uniunii.

Articolul 11

Excluderi specifice în domeniul comunicațiilor electronice

Prezenta directivă nu se aplică concesiunilor pentru scopul principal de a permite autorităților contractante să furnizeze sau să exploateze rețele publice de comunicații sau să furnizeze publicului unul sau mai multe servicii de comunicații electronice.

([1]) Directiva 2004/39/CE a Parlamentului European și a Consiliului din 21 aprilie 2004 privind piețele instrumentelor financiare, de modificare a Directivelor 85/611/CEE și 93/6/CEE ale Consiliului și a Directivei 2000/12/CE a Parlamentului European și a Consiliului și de abrogare a Directivei 93/22/CEE a Consiliului (JO L 145, 30.4.2004, p. 1).

▼B

În sensul prezentului articol, „rețele publice de comunicații” și „servicii de comunicații electronice” au același înțeles ca în Directiva 2002/21/CE a Parlamentului European și a Consiliului ([1]).

Articolul 12

Excluderi specifice în domeniul apei

(1) Prezenta directivă nu se aplică concesiunilor atribuite pentru:

(a) punerea la dispoziție sau exploatarea de rețele fixe destinate furnizării unui serviciu public în domeniul producerii, transportului sau distribuției de apă potabilă;

(b) alimentarea cu apă potabilă a unor astfel de rețele.

(2) Prezenta directivă nu se aplică nici concesiunilor având unul dintre obiectele următoare, sau ambele, atunci când acestea sunt legate de o activitate menționată la alineatul (1):

(a) proiecte de inginerie hidraulică, irigații sau drenare, cu condiția ca volumul de apă destinat aprovizionării cu apă potabilă să reprezinte mai mult de 20 % din volumul total de apă pus la dispoziție prin astfel de proiecte sau instalații de irigare sau drenare; sau

(b) evacuarea sau tratarea apelor uzate.

Articolul 13

Concesiuni atribuite unei întreprinderi afiliate

(1) În sensul prezentului articol, „întreprindere afiliată” înseamnă orice întreprindere ale cărei situații anuale sunt consolidate cu cele ale entității contractante în conformitate cu cerințele Directivei 2013/34/UE.

(2) În cazul entităților, care nu fac obiectul Directivei 2013/34/UE, „întreprindere afiliată” înseamnă orice întreprindere care:

(a) poate fi supusă, direct sau indirect, unei influențe dominante exercitate de entitatea contractantă;

(b) poate exercita o influență dominantă asupra entității contractante; sau

(c) împreună cu entitatea contractantă, este supusă influenței dominante a unei alte întreprinderi în virtutea dreptului de proprietate, a unei participări financiare sau a regulilor care îi reglementează activitatea.

În sensul prezentului alineat, „influență dominantă” are același înțeles ca cel din articolul 7 alineatul (4) al doilea paragraf.

(3) În pofida articolului 17 și sub rezerva îndeplinirii condițiilor prevăzute la alineatul (4) de la prezentul articol, prezenta directivă nu se aplică concesiunilor atribuite:

(a) de către o entitate contractantă unei întreprinderi afiliate; sau

([1]) Directiva 2002/21/CE a Parlamentului European și a Consiliului din 7 martie 2002 privind un cadru de reglementare comun pentru rețelele și serviciile de comunicații electronice (Directivă-cadru) (JO L 108, 24.4.2002, p. 33).

▼B

(b) de către o asociere în participaţie, formată exclusiv dintr-o serie de entităţi contractante în scopul desfășurării activităţilor menţionate în anexa II, unei întreprinderi care este afiliată cu una dintre aceste entităţi contractante.

(4) Alineatul (3) se aplică:

(a) concesiunilor de servicii, cu condiţia ca cel puţin 80 % din cifra medie de afaceri totală a întreprinderii afiliate pe durata ultimilor trei ani, ţinând seama de toate serviciile prestate de întreprinderea respectivă, să provină din prestarea de servicii entităţii contractante sau altor întreprinderi cu care este afiliată;

(b) concesiunilor de lucrări, cu condiţia ca cel puţin 80 % din cifra medie de afaceri totală a întreprinderii afiliate pe durata ultimilor trei ani, ţinând seama de toate lucrările executate de întreprinderea respectivă, să provină din executarea de lucrări pentru entitatea contractantă sau alte întreprinderi cu care este afiliată.

(5) Dacă, din cauza datei la care o întreprindere afiliată a fost creată sau și-a început activitatea, cifra de afaceri nu este disponibilă pentru ultimii trei ani, este suficient ca întreprinderea să demonstreze că cifra de afaceri menționată la alineatul (4) literele (a) sau (b) este verosimilă, în special cu ajutorul previziunilor de afaceri.

(6) În cazul în care mai mult de o întreprindere afiliată cu entitatea contractantă cu care formează un grup economic furnizează servicii sau lucrări identice sau similare, procentajele menţionate la alineatul (4) se calculează luând în considerare cifra totală de afaceri generată de furnizarea de servicii sau lucrări de către respectivele întreprinderi afiliate.

Articolul 14

Contracte atribuite unei asocieri în participaţie sau unei entităţi contractante care face parte dintr-o asociere în participaţie

În pofida articolului 17 și cu condiţia ca asocierea în participaţie să fi fost înfiinţată pentru a desfășura activitatea în cauză pe o perioadă de cel puţin trei ani și ca actul de înființare a asocierii în participaţie să prevadă că entităţile contractante care o formează vor face parte din aceasta cel puţin pentru o perioadă la fel de lungă, prezenta directivă nu se aplică concesiunilor atribuite de:

(a) o asociere în participaţie, formată exclusiv din mai multe entităţi contractante în scopul desfășurării de activităţi menţionate în anexa II, uneia dintre aceste entităţi contractante; sau

(b) o entitate contractantă unei astfel de asocieri în participaţie din care face parte.

Articolul 15

Notificarea de informaţii de către entităţile contractante

Entităţile contractante notifică Comisiei, dacă primesc o solicitare în acest sens, următoarele informaţii privind aplicarea articolului 13 alineatele (2) și (3) și a articolului 14:

▼B

(a) denumirile întreprinderilor sau ale asocierilor în participaţie în cauză;

(b) natura și valoarea concesiunilor implicate;

(c) elementele de probă considerate necesare de către Comisie, pentru a demonstra că relaţia dintre întreprinderea sau asocierea în participaţie căreia i se atribuie concesiunile și entitatea contractantă respectă cerinţele prevăzute la articolul 13 sau articolul 14.

Articolul 16

Excluderea activităţilor care sunt expuse direct concurenţei

Prezenta directivă nu se aplică în cazul concesiunilor atribuite de entităţile contractante dacă, în statul membru în care sunt executate aceste concesiuni, s-a stabilit conform articolului 35 din Directiva 2014/25/UE că activitatea este expusă direct concurenţei în conformitate cu articolul 34 din directiva respectivă.

Articolul 17

Concesiuni încheiate între entităţi din sectorul public

(1) O concesiune atribuită de către o autoritate contractantă sau de către o entitate contractantă, în sensul articolului 7 alineatul (1) litera (a), unei alte persoane juridice de drept privat sau public nu intră în domeniul de aplicare al prezentei directive în cazul în care sunt îndeplinite toate condiţiile următoare:

(a) autoritatea contractantă sau entitatea contractantă exercită asupra persoanei juridice în cauză un control similar celui pe care îl exercită asupra propriilor servicii; și

(b) peste 80 % din activităţile respectivei persoane juridice controlate sunt efectuate în vederea îndeplinirii atribuţiilor care îi sunt încredinţate de către autoritatea contractantă sau entitatea contractantă care o controlează sau de către alte persoane juridice controlate de respectiva autoritate contractantă sau entitate contractantă; și

(c) nu există participare privată directă la capitalul persoanei juridice controlate cu excepţia formelor de participare privată la capital neimplicând controlul și blocarea, impuse prin dispoziţiile legislative naţionale, în conformitate cu tratatele, care nu exercită o influenţă decisivă asupra persoanei juridice controlate.

Se consideră că o autoritate contractantă sau entitate contractantă, astfel cum este menţionată la articolul 7 alineatul (1) litera (a), exercită asupra unei persoane juridice un control similar celui pe care îl exercită asupra propriilor servicii, în sensul primului paragraf litera (a) de la prezentul alineat, atunci când exercită o influenţă decisivă atât asupra obiectivelor strategice, cât și asupra deciziilor importante ale persoanei juridice controlate. Un astfel de control poate fi exercitat, de asemenea, de o altă persoană juridică, care este ea însăși controlată în același mod de către autoritatea contractantă sau entitatea contractantă.

(2) Alineatul (1) se aplică și în cazul în care o persoană juridică controlată care este o autoritate contractantă sau entitate contractantă, în sensul articolului 7 alineatul (1) litera (a), atribuie o concesiune autorităţii contractante sau entităţii contractante care o controlează sau unei alte persoane juridice controlate de către aceeași autoritate contractantă sau entitate contractantă, cu condiţia să nu existe participare

▼B

privată directă la capitalul persoanei juridice căreia îi este atribuită concesiunea cu excepţia formelor de participare privată la capital neimplicând controlul și blocarea, impuse prin dispoziţii din legislaţia internă, în conformitate cu tratatele, care nu exercită o influenţă decisivă asupra persoanei juridice controlate.

(3) O autoritate contractantă sau o entitate contractantă, în sensul articolului 7 alineatul (1) litera (a), care nu exercită asupra unei persoane juridice de drept privat sau public un control în sensul alineatului (1) de la prezentul articol poate totuși să atribuie o concesiune respectivei persoane juridice, fără a aplica prezenta directivă, dacă sunt îndeplinite toate condiţiile următoare:

(a) autoritatea contractantă sau entitatea contractantă, în sensul articolului 7 alineatul (1) litera (a), exercită împreună cu alte autorităţi contractante sau entităţi contractante un control asupra respectivei persoane juridice similar controlului pe care îl exercită asupra propriilor servicii;

(b) peste 80 % din activităţile respectivei persoane juridice sunt efectuate în vederea îndeplinirii atribuţiilor care îi sunt încredinţate de către autorităţile contractante sau entităţile contractante care o controlează sau de către alte persoane juridice controlate de către aceleași autorităţi contractante sau entităţi contractante; și

(c) nu există participare privată directă la capitalul persoanei juridice controlate cu excepţia formelor de participare privată la capital neimplicând controlul și blocarea, impuse prin dispoziţiile legislative naţionale, în conformitate cu tratatele, care nu exercită o influenţă decisivă asupra persoanei juridice controlate.

În sensul primului paragraf litera (a) de la prezentul alineat, autorităţile contractante sau entităţile contractante, în sensul articolului 7 alineatul (1) litera (a), exercită în comun controlul asupra unei persoane juridice dacă sunt îndeplinite toate condiţiile următoare:

(i) organele decizionale ale persoanei juridice controlate sunt compuse din reprezentanţi ai tuturor autorităţilor contractante sau entităţilor contractante participante. Reprezentanţii individuali pot reprezenta mai multe sau toate autorităţile contractante sau entităţile contractante participante;

(ii) autorităţile contractante sau entităţile contractante respective pot exercita în comun o influenţă decisivă asupra obiectivelor strategice și asupra deciziilor semnificative ale persoanei juridice controlate; și

(iii) persoana juridică controlată nu urmărește interese care sunt contrare celor ale autorităţilor contractante sau entităţilor contractante care o controlează.

(4) Un contract încheiat exclusiv între două sau mai multe autorităţi contractante sau entităţi contractante, în sensul articolului 7 alineatul (1) litera (a) nu intră în domeniul de aplicare al prezentei directive în cazul în care sunt îndeplinite toate condiţiile următoare:

(a) contractul instituie sau pune în aplicare o cooperare între autorităţile contractante sau entităţile contractante participante cu scopul de a asigura faptul că serviciile publice pe care trebuie să le efectueze sunt prestate în vederea atingerii obiectivelor pe care le au în comun;

(b) punerea în aplicare a respectivei cooperări este reglementată exclusiv în baza consideraţiilor legate de interesul public; și

▼B

(c) autoritățile contractante sau entitățile contractante participante desfășoară pe piața deschisă sub 20 % din activitățile vizate de cooperare.

(5) Pentru determinarea procentajului de activități menționat la alineatul (1) primul paragraf litera (b), alineatul (3) primul paragraf litera (b) și alineatul (4) litera (c), se ia în considerare cifra medie de afaceri totală sau o măsură alternativă adecvată pe baza activității cum ar fi costurile suportate de persoana juridică, autoritatea contractantă sau entitatea contractantă relevantă menționat la articolul 7 alineatul (1) litera (a) cu privire la servicii, produse și lucrări din ultimii trei ani precedenți atribuirii concesiunii.

În cazul în care, din cauza datei la care persoana juridică, autoritatea contractantă sau entitatea contractantă relevantă a fost înființată sau și-a început activitatea sau din cauza reorganizării activităților sale cifra de afaceri sau măsura alternativă pe baza activității cum ar fi costurile fie nu este disponibilă pentru ultimii trei ani, fie nu mai este relevantă, este suficient să se demonstreze că măsurarea activității este verosimilă, în special cu ajutorul previziunilor de afaceri.

Secțiunea III

Dispoziții generale

Articolul 18

Durata concesiunii

(1) Durata concesiunilor este limitată. Autoritatea contractantă sau entitatea contractantă estimează durata pe baza lucrărilor sau serviciilor solicitate.

(2) Pentru concesiunile cu o durată mai mare de cinci ani, durata maximă a concesiunii nu depășește timpul preconizat a-i fi necesar în mod rezonabil concesionarului pentru a-și recupera investițiile efectuate pentru exploatarea lucrărilor sau a serviciilor și a obține o rentabilitate a capitalului investit ținând seama de investițiile necesare pentru atingerea obiectivelor contractuale specifice.

Investițiile luate în considerare în vederea calculării includ atât investițiile inițiale, cât și investițiile pe întreaga durată a concesiunii.

Articolul 19

Servicii sociale și alte servicii specifice

Concesiunile pentru servicii sociale și alte servicii specifice enumerate în anexa IV care intră sub incidența prezentei directive fac obiectul exclusiv al obligațiilor care decurg din articolul 31 alineatul (3) și articolele 32, 46 și 47.

Articolul 20

Contracte mixte

(1) Concesiunile care au ca obiect atât lucrări, cât și servicii se atribuie în conformitate cu dispozițiile aplicabile tipului de concesiune care caracterizează obiectul principal al contractului în cauză.

▼B

În cazul concesiunilor mixte constând parţial în servicii sociale sau alte servicii specifice enumerate în anexa IV și parţial în alte servicii, obiectul principal se determină în funcţie de cea mai ridicată valoare estimată a serviciilor respective.

(2) În cazul în care diferitele părţi ale unui anumit contract pot fi separate în mod obiectiv, se aplică alineatele (3) și (4). Dacă diferitele părţi ale unui anumit contract nu pot fi separate în mod obiectiv, se aplică alineatul (5).

În cazul în care o parte a unui anumit contract face obiectul articolul 346 din TFUE sau al Directivei 2009/81/CE, se aplică articolul 21 din prezenta directivă.

În cazul contractelor menite să acopere mai multe activităţi, dintre care una face fie obiectul anexei II la prezenta directivă, fie obiectul Directivei 2014/25/UE, dispoziţiile aplicabile se stabilesc în conformitate cu articolul 22 din prezenta directivă și, respectiv, articolul 6 din Directiva 2014/25/UE.

(3) În cazul contractelor care au ca obiect atât elemente reglementate prin prezenta directivă, cât și alte elemente, autorităţile contractante și entităţile contractante pot alege să atribuie contracte separate pentru diferitele părţi. Dacă autorităţile contractante sau entităţile contractante aleg să atribuie contracte separate pentru diferitele părţi, decizia cu privire la regimul juridic care se aplică fiecăruia dintre contractele separate se ia în funcţie de caracteristicile fiecărei părţi avute în vedere.

Dacă autorităţile contractante sau entităţile contractante aleg să atribuie un singur contract, prezenta directivă se aplică contractului mixt aferent, cu excepţia unor dispoziţii contrare prevăzute la alineatul (4) de la prezentul articol sau la articolul 21, indiferent de valoarea părţilor care ar intra altfel sub incidenţa unui regim juridic diferit și indiferent de regimul care ar fi fost aplicabil părţilor respective.

(4) În cazul contractelor mixte care conţin elemente de concesiuni, precum și elemente de contracte publice reglementate de Directiva 2014/24/UE sau contracte reglementate de Directiva 2014/25/UE, contractul mixt se atribuie în conformitate cu Directiva 2014/24/UE, respectiv cu Directiva 2014/25/UE.

(5) În cazul în care diferitele părţi ale unui anumit contract nu pot fi separate în mod obiectiv, regimul juridic aplicabil se determină pe baza obiectului principal al contractului respectiv.

În cazul în care astfel de contracte implică atât elemente ale unei concesiuni de servicii, cât și elemente ale contractelor de furnizare, obiectul principal se determină în funcţie de cea mai ridicată valoare estimată a serviciilor sau bunurilor respective.

Articolul 21

Contracte de achiziţii mixte care implică aspecte legate de apărare sau securitate

(1) În cazul contractelor mixte care au ca obiect elemente ale unei concesiuni reglementate de prezenta directivă și achiziţii sau alte elemente care fac obiectul articolului 346 din TFUE sau al Directivei 2009/81/CE, se aplică prezentul articol.

▼B

În cazul contractelor menite să acopere mai multe activităţi, dintre care una face fie obiectul anexei II din prezenta directivă, fie obiectul Directivei 2014/25/UE, iar alta face obiectul articolului 346 din TFUE sau al Directivei 2009/81/CE, dispoziţiile aplicabile se stabilesc în conformitate cu articolul 23 din prezenta directivă și, respectiv, articolul 26 din Directiva 2014/25/UE.

(2) În cazul în care diferitele părţi ale unui anumit contract pot fi separate în mod obiectiv, autorităţile contractante sau entităţile contractante pot alege să atribuie contracte separate pentru diferitele părţi sau să atribuie un singur contract.

În cazul în care autorităţile contractante sau entităţile contractante aleg să atribuie contracte separate pentru diferitele părţi, decizia cu privire la regimul juridic care se aplică fiecăruia dintre contractele separate se ia în funcţie de caracteristicile fiecărei părţi avute în vedere.

În cazul în care autorităţile contractante sau entităţile contractante aleg să atribuie un singur contract, pentru determinarea regimului juridic aplicabil se aplică următoarele criterii:

(a) în cazul în care o parte a unui anumit contract este reglementată de articolul 346 din TFUE sau diferite părţi sunt reglementate de articolul 346 din TFUE și, respectiv, de Directiva 2009/81/CE, contractul poate fi atribuit fără aplicarea prezentei directive, cu condiţia ca atribuirea unui singur contract să fie justificată de motive obiective;

(b) în cazul în care o parte a unui anumit contract este reglementată de Directiva 2009/81/CE, contractul poate fi atribuit în conformitate cu prezenta directivă sau în conformitate cu Directiva 2009/81/CE, cu condiţia ca atribuirea unui singur contract să fie justificată de motive obiective.

Decizia de a atribui un singur contract nu poate fi luată, totuși, în scopul excluderii unor contracte de la aplicarea fie a prezentei directive, fie a Directivei 2009/81/CE.

(3) Dacă diferitele părţi ale unui anumit contract nu pot fi separate în mod obiectiv, contractul poate fi atribuit fără aplicarea prezentei directive în cazul în care include elemente cărora li se aplică articolul 346 din TFUE. În caz contrar, autoritatea contractantă sau entitatea contractantă poate alege să atribuie un contract în conformitate cu prezenta directivă sau în conformitate cu prezenta directivă sau în conformitate cu Directiva 2009/81/CE.

Articolul 22

Contracte care acoperă atât activităţile menţionate în anexa II, cât și alte activităţi

(1) Prin derogare de la articolul 20, în cazul contractelor destinate să acopere mai multe activităţi, entităţile contractante pot alege să atribuie contracte separate destinate fiecărei activităţi în parte sau să atribuie un singur contract. În cazul în care entităţile contractante aleg să atribuie un contract separat, decizia cu privire la normele care se aplică fiecăruia dintre contractele separate se ia în funcţie de caracteristicile fiecărei activităţi avute în vedere.

▼B

În pofida articolului 20, în cazul în care entităţile contractante aleg să atribuie un singur contract, se aplică alineatele (2) și (3) de la prezentul articol. Totuși, dacă una dintre activităţile vizate face obiectul articolului 346 din TFUE sau al Directivei 2009/81/CE, se aplică articolul 23 din prezenta directivă.

Alegerea între atribuirea unui singur contract sau atribuirea mai multor contracte separate nu poate fi făcută în scopul excluderii contractului sau contractelor din domeniul de aplicare al prezentei directive sau, după caz, al Directivei 2014/24/UE sau al Directivei 2014/25/UE.

(2) Un contract care vizează acoperirea mai multor activităţi face obiectul normelor aplicabile activităţii vizate în principal.

(3) În cazul contractelor pentru care este în mod obiectiv imposibil să se stabilească pentru care activitate este vizat contractul în principal, normele aplicabile se stabilesc în conformitate cu:

(a) concesiunea este atribuită în conformitate cu dispoziţiile prezentei directive aplicabile concesiunilor atribuite de autorităţi contractante, dacă una dintre activităţile pentru care este vizat contractul face obiectul dispoziţiilor prezentei directive aplicabile concesiunilor atribuite de autorităţi contractante, iar cealaltă activitate face obiectul dispoziţiilor prezentei directive aplicabile concesiunilor atribuite de entităţi contractante;

(b) contractul este atribuit în conformitate cu Directiva 2014/24/UE, dacă una dintre activităţile pentru care este vizat contractul face obiectul prezentei directive, iar cealaltă activitate face obiectul Directivei 2014/24/UE;

(c) contractul se atribuie în conformitate cu prezenta directivă, dacă una dintre activităţile pe care le vizează contractul intră sub incidenţa prezentei directive, iar cealaltă activitate nu intră sub incidenţa prezentei directive și nici a Directivei 2014/24/UE sau a Directivei 2014/25/UE.

Articolul 23

Concesiuni care acoperă atât activităţile menţionate în anexa II, cât și activităţile care implică aspecte legate de apărare sau securitate

(1) În cazul contractelor care vizează acoperirea mai multor activităţi, entităţile contractante pot alege să atribuie contracte separate destinate fiecărei activităţi în parte sau să atribuie un singur contract. În cazul în care entităţile contractante aleg să atribuie contracte separate pentru diferitele părţi, decizia cu privire la regimul juridic care se aplică fiecăruia dintre contractele separate se ia în funcţie de caracteristicile fiecărei activităţi avute în vedere.

În pofida articolului 21, în cazul în care entităţile contractante aleg să atribuie un singur contract, se aplică alineatul (2) de la prezentul articol.

Decizia între atribuirea unui singur contract și atribuirea mai multor contracte separate nu poate fi luată în scopul excluderii contractului sau contractelor din domeniul de aplicare fie al prezentei directive, fie al Directivei 2009/81/CE.

▼B

(2) În cazul contractelor care vizează o activitate care face obiectul prezentei directive și o altă activitate care:

(a) face obiectul articolului 346 din TFUE; sau

(b) face obiectul Directivei 2009/81/CE,

entitatea contractantă poate:

(i) să atribuie un contract fără aplicarea prezentei directive în cazurile prevăzute la litera (a); sau

(ii) să atribuie un contract fie în conformitate cu prezenta directivă, fie în conformitate cu Directiva 2009/81/CE, în cazurile prevăzute la litera (b). Primul paragraf de la prezentul alineat nu aduce atingere pragurilor și excluderilor prevăzute de Directiva 2009/81/CE.

Contractele prevăzute la litera (b), care de asemenea includ achiziţii sau alte elemente care sunt reglementate de articolul 346 din TFUE, pot fi atribuite fără aplicarea prezentei directive.

Totuși, faptul că atribuirea unui singur contract este justificată de motive obiective, iar decizia de atribuire a unui singur contract nu este luată în scopul excluderii unor contracte de la aplicarea prezentei directive, reprezintă o condiţie pentru aplicarea prezentului alineat.

Secţiunea IV

Situaţii speciale

Articolul 24

Concesiuni rezervate

Statele membre pot rezerva dreptul de participare la procedurile de atribuire de concesiuni unor ateliere protejate și unor operatori economici al căror scop principal este integrarea socială și profesională a persoanelor cu handicap sau defavorizate sau pot prevedea ca astfel de concesiuni să fie executate în contextul programelor de angajare protejată, dacă cel puţin 30 % dintre angajaţii atelierelor, operatorilor economici sau programelor în cauză sunt lucrători cu handicap sau defavorizaţi. Anunţul de concesionare sau, în cazul concesiunilor de servicii astfel cum sunt definite la articolul 19, anunţul de intenţie face trimitere la prezentul articol.

Articolul 25

Servicii de cercetare și de dezvoltare

Prezenta directivă se aplică concesiunilor de servicii de cercetare și dezvoltare care fac obiectul codurilor CPV 73000000-2-73120000-9, 73300000-5, 73420000-2 și 73430000-5, dacă sunt îndeplinite cumulativ următoarele condiţii:

(a) rezultatele sunt destinate, în mod exclusiv, autorităţii contractante sau entităţii contractante, pentru uz propriu în exercitarea propriei activităţi; și

(b) serviciul prestat este integral remunerat de către autoritatea contractantă sau de către entitatea contractantă.

▼B

CAPITOLUL II

Principii

Articolul 26

Operatori economici

(1) Operatorii economici care, în temeiul legislației statului membru în care sunt stabiliți, au dreptul să presteze serviciul în cauză, nu pot fi respinși numai pe motiv că, în temeiul legislației statului membru în care se atribuie contractul, sunt obligați să fie persoane fizice sau persoane juridice.

Persoanelor juridice li se poate impune să precizeze, în ofertă sau în candidatură, numele și calificările profesionale relevante ale angajaților cărora ar urma să li se încredințeze executarea contractului în cauză.

(2) Grupurile de operatori economici, inclusiv asocieri temporare, pot participa la procedurile de atribuire a concesiunilor. Autoritățile contractante sau entitățile contractante nu le pot impune acestora să aibă o anumită formă juridică pentru depunerea unei oferte sau a unei cereri de participare.

Atunci când este necesar, autoritățile contractante sau entitățile contractante pot clarifica în documentele de concesiune modul în care grupurile de operatori economici vor îndeplini cerințele referitoare la situația economică și financiară sau capacitatea tehnică și profesională menționată la articolul 38 cu condiția ca acest lucru să fie justificat de motive obiective și proporționale. Statele membre pot stabili termeni standard pentru modul în care grupurile de operatori economici urmează să îndeplinească cerințele respective. Condițiile pentru executarea unei concesiuni de către aceste grupuri de operatori economici, care sunt diferite de cele impuse participanților individuali, sunt, de asemenea, justificate de motive obiective și proporționale.

(3) În pofida alineatelor (1) și (2), autoritățile contractante sau entitățile contractante le pot impune grupurilor de operatori economici să adopte o anumită formă juridică, odată ce le-a fost atribuit contractul, în măsura în care schimbarea respectivă este necesară pentru executarea în mod satisfăcător a contractului.

Articolul 27

Nomenclaturi

(1) Orice trimiteri la nomenclaturi în contextul atribuirii concesiunilor se efectuează cu ajutorul „Vocabularului comun privind achizițiile publice” (*Common Procurement Vocabulary*, CPV), adoptat prin Regulamentul (CE) nr. 2195/2002 al Parlamentului European și al Consiliului ([1]).

(2) Comisia este împuternicită să adopte acte delegate în conformitate cu articolul 48 pentru a adapta codurile CPV menționate în prezenta directivă, ori de câte ori modificările nomenclaturii CPV trebuie să se reflecte în prezenta directivă și cu condiția de a nu implica o modificare a domeniului de aplicare al prezentei directive.

([1]) Regulamentul (CE) nr. 2195/2002 al Parlamentului European și al Consiliului din 5 noiembrie 2002 privind Vocabularul comun privind achizițiile publice (CPV) (JO L 340, 16.12.2002, p. 1).

▼B

Articolul 28

Confidenţialitate

(1) Cu excepţia cazului în care se prevede altfel în prezenta directivă sau în legislaţia naţională sub incidenţa căreia intră autoritatea contractantă, în special legislaţia privind accesul la informaţii, și fără a aduce atingere obligaţiilor legate de publicitatea contractelor de concesiune atribuite și de informaţiile pentru candidaţi și ofertanţi prevăzute la articolele 32 și 40, autoritatea contractantă sau entitatea contractantă nu divulgă informaţiile transmise de către operatorii economici și desemnate de aceștia ca fiind confidenţiale, inclusiv, fără a se limita la acestea, secrete tehnice sau comerciale și aspectele confidenţiale ale ofertelor.

Dispoziţiile prezentului articol nu împiedică publicarea părţilor fără caracter confidenţial din contractele încheiate, inclusiv a eventualelor modificări ulterioare.

(2) Autoritatea contractantă sau entitatea contractantă poate impune operatorilor economici cerinţe care vizează protejarea naturii confidenţiale a informaţiilor pe care le pune la dispoziţie prin procedura de atribuire a concesiunilor.

Articolul 29

Norme aplicabile comunicărilor

(1) Cu excepţia cazului în care utilizarea mijloacelor electronice este obligatorie în conformitate cu articolul 33 alineatul (2) și articolul 34, statele membre sau autorităţile contractante și entităţile contractante pot alege unul sau mai multe dintre următoarele mijloace de comunicare pentru toate comunicările și schimburile de informaţii:

(a) mijloace electronice;

(b) poștă sau fax;

(c) comunicare verbală, inclusiv telefonică, cu privire la alte comunicări decât elementele esenţiale ale unei proceduri de atribuire a concesiunilor și cu condiţia unei documentări suficiente a conţinutului comunicării verbale pe un suport durabil;

(d) înmânare directă cu confirmarea primirii.

Statele membre pot impune obligativitatea utilizării mijloacelor de comunicare electronice pentru concesiuni, depășind obligaţiile stabilite la articolul 33 alineatul (2) și la articolul 34.

(2) Mijloacele de comunicare alese sunt disponibile în general, nediscriminatorii și nu restricţionează accesul operatorilor economici la procedura de atribuire a concesiunilor. Instrumentele și dispozitivele care urmează a fi folosite pentru comunicare prin mijloace electronice, precum și caracteristicile lor tehnice sunt interoperabile cu tehnologiile informaţiei și comunicaţiilor de uz general.

▼B

În toate operaţiunile de comunicare, schimb și stocare de informaţii, autorităţile contractante și entităţile contractante asigură menţinerea integrităţii datelor și protejarea confidenţialităţii cererilor de participare și a ofertelor. Acestea examinează conţinutul cererilor de participare și al ofertelor numai după expirarea termenului fixat pentru depunerea acestora.

TITLUL II

NORME PRIVIND ATRIBUIREA CONCESIUNILOR:

PRINCIPII GENERALE ȘI GARANŢII PROCEDURALE

CAPITOLUL I

Principii generale

Articolul 30

Principii generale

(1) Autoritatea contractantă sau entitatea contractantă are libertatea de a organiza procedura de alegere a concesionarului, care trebuie să respecte dispoziţiile prezentei directive.

(2) Modul în care este concepută procedura de atribuire a concesiunilor respectă principiile prevăzute la articolul 3. În special pe parcursul procedurii de atribuire a concesiunilor, autoritatea contractantă sau entitatea contractantă nu furnizează, în mod discriminatoriu, informaţii care pot avantaja anumiţi candidaţi sau ofertanţi în raport cu ceilalţi.

(3) Statele membre iau măsuri adecvate pentru a se asigura că, în executarea contractelor de concesiune, operatorii economici respectă obligaţiile aplicabile în domeniile legislaţiei de mediu, sociale și a muncii instituite de dreptul Uniunii, legislaţia naţională, acorduri colective sau prin dispoziţiile internaţionale de drept în domeniul social, al mediului și al muncii enumerate în anexa X.

(4) Comisia este împuternicită să adopte acte delegate în conformitate cu articolul 48 pentru modificarea listei din anexa X, în cazul în care acest lucru este necesar, în vederea adăugării noilor acorduri internaţionale care au fost ratificate de toate statele membre sau în cazul în care acordurile internaţionale existente menţionate nu mai sunt ratificate de către toate statele membre sau sunt în vreun fel modificate, de exemplu în ceea ce privește domeniul de aplicare, conţinutul sau denumirea.

Articolul 31

Anunţuri de concesionare

(1) Autorităţile contractante și entităţile contractante care doresc să atribuie o concesiune își fac cunoscută intenţia prin intermediul unui anunţ de concesionare.

(2) Anunţurile de concesionare conţin informaţiile prevăzute în anexa V și, după caz, orice alte informaţii considerate utile de către autoritatea sau entitatea contractantă, în conformitate cu formatul formularelor standard.

▼B

(3) Autoritățile contractante și entitățile contractante care doresc să atribuie o concesiune de servicii sociale sau alte servicii specifice enumerate în anexa IV își fac cunoscută intenția referitoare la atribuirea prevăzută a concesiunii prin publicarea unui anunț de intenție. Anunțurile respective conțin informațiile prevăzute în anexa VI.

(4) Prin derogare de la alineatul (1), autoritățile contractante sau entitățile contractante nu au obligația de a publica un anunț de concesionare dacă lucrările sau serviciile pot fi furnizate numai de către un anumit operator economic pentru unul dintre motivele următoare:

(a) scopul concesiunii este crearea sau achiziționarea unei opere de artă unice sau a unei interpretări artistice unice;

(b) absența concurenței din motive tehnice;

(c) existența unui drept exclusiv;

(d) protecția drepturilor de proprietate intelectuală și a altor drepturi exclusive decât cele definite la articolul 5 punctul 10.

Excepțiile prevăzute la primul paragraf literele (b), (c) și (d) se aplică numai atunci când nu există o alternativă sau un substitut rezonabil, iar absența concurenței nu este rezultatul unei restrângeri artificiale a parametrilor concesiunii atribuite.

(5) Prin derogare de la alineatul (1), autoritatea contractantă sau entitatea contractantă nu are obligația de a publica un nou anunț de concesionare dacă nu a fost depusă nicio ofertă, nicio candidatură sau nicio ofertă adecvată ori nicio candidatură adecvată ca răspuns la o procedură de concesiune prealabilă, atât timp cât condițiile inițiale ale contractului de concesiune nu sunt modificate în mod semnificativ și se transmite un raport Comisiei, în cazul în care transmite o solicitare în acest sens.

În sensul primului paragraf, o ofertă este considerată drept neadecvată dacă este lipsită de relevanță pentru concesiune, neputând răspunde în mod manifest, fără modificări substanțiale, necesităților și cerințelor autorității contractante sau ale entității contractante indicate în documentele concesiunii.

În sensul primului paragraf, o candidatură este considerată neadecvată:

▼C1

(a) în cazul în care candidatul în cauză este sau poate fi exclus în temeiul articolului 38 alineatele (4)-(9) sau nu îndeplinește criteriile de selecție stabilite de autoritatea contractantă sau de entitatea contractantă în temeiul articolului 38 alineatul (1);

▼B

(b) în cazul în care candidaturile includ oferte care sunt neadecvate în sensul celui de al doilea paragraf.

Articolul 32

Anunțuri de atribuire a concesiunii

(1) În termen de cel mult 48 de zile de la atribuirea unei concesiuni, autoritățile contractante și entitățile contractante transmit, în conformitate cu procedurile prevăzute la articolul 33, un anunț de atribuire a concesiunii prin care prezintă rezultatele procedurii de atribuire a concesiunilor. Pentru serviciile sociale și alte servicii specifice enumerate în anexa IV, aceste anunțuri pot fi, totuși, grupate trimestrial. În acest caz, acestea trimit anunțurile grupate în termen de 48 de zile de la încheierea fiecărui trimestru.

▼B

(2) Anunţurile de atribuire a concesiunii cuprind informaţiile prevăzute în anexa VII sau, în ceea ce privește concesiunile de servicii sociale și alte servicii specifice enumerate la anexa IV, informaţiile prevăzute în anexa VIII și se publică în conformitate cu articolul 33.

Articolul 33

Forma și modalităţile de publicare a anunţurilor

▼C1

(1) Anunţurile de concesionare, anunţurile de atribuire a concesiunii și anunţul menţionat la articolul 43 alineatul (1) al doilea paragraf includ informaţiile prevăzute în anexele V, VI, VII, VIII și IX și respectând formatul formularelor standard, inclusiv al formularelor de rectificare.

▼B

Comisia stabilește formularele standard prin intermediul actelor de punere în aplicare. Respectivele acte de punere în aplicare se adoptă în conformitate cu procedura de consultare menţionată la articolul 50.

(2) Anunţurile menţionate la alineatul (1) se elaborează, se transmit prin mijloace electronice Oficiului pentru Publicaţii al Uniunii Europene și se publică în conformitate cu anexa IX. Oficiul pentru Publicaţii al Uniunii Europene transmite autorităţii contractante sau entităţii contractante o confirmare de primire a anunţului și de publicare a informaţiilor trimise, menţionând data publicării care constituie dovada publicării. Anunţurile se publică în termen de cel mult cinci zile de la data trimiterii. Costurile de publicare a anunţurilor de către Oficiul pentru Publicaţii al Uniunii Europene sunt suportate de Uniune.

(3) Anunţurile de concesionare se publică integral în una sau mai multe dintre limbile oficiale ale instituţiilor Uniunii, la alegerea autorităţii contractante sau a entităţii contractante. Versiunea lingvistică respectivă (versiunile lingvistice respective) este singura autentică (sunt singurele autentice). Un rezumat al elementelor importante din fiecare anunţ se publică în celelalte limbi oficiale ale instituţiilor Uniunii.

(4) Anunţurile de concesionare și anunţurile de atribuire a concesiunii nu se publică la nivel naţional înainte de publicarea de către Oficiul pentru Publicaţii al Uniunii Europene, cu excepţia cazului în care publicarea la nivelul Uniunii nu are loc la 48 de ore după ce Oficiul pentru Publicaţii al Uniunii Europene confirmă primirea de către autoritatea contractantă sau entitatea contractantă a anunţului astfel cum se menţionează la alineatul (2). Anunţurile de concesionare și anunţurile de atribuire a concesiunii publicate la nivel naţional nu cuprind alte informaţii decât cele cuprinse în anunţurile trimise Oficiului pentru Publicaţii al Uniunii Europene, dar menţionează data la care anunţul a fost trimis Oficiului pentru Publicaţii al Uniunii Europene.

Articolul 34

Disponibilitatea în format electronic a documentelor concesiunii

(1) Autorităţile contractante și entităţile contractante oferă acces liber, direct, total și gratuit, prin mijloace electronice, la documentele concesiunii, de la data publicării anunţului de concesionare sau, în cazul în care anunţul de concesionare nu include invitaţia la

▼B

procedura de ofertare, de la data trimiterii invitaţiei de a transmite oferte. Textul anunţului de concesionare sau al invitaţiilor menţionate trebuie să specifice adresa de internet la care pot fi consultate documentele concesiunii.

(2) Dacă, în cazuri bine justificate, datorită securităţii excepţionale sau din motive tehnice sau datorită naturii deosebit de sensibile a informaţiilor comerciale care necesită un nivel extrem de ridicat de protecţie, nu poate fi oferit acces liber, direct, total și gratuit, prin mijloace electronice, la anumite documente ale concesiunii, autorităţile contractante sau entităţile contractante indică în anunţul sau în invitaţia de a transmite oferte că documentele concesiunii în cauză vor fi transmise prin alte mijloace decât mijloace electronice și că se prelungește termenul de primire a ofertelor.

(3) Autorităţile contractante și entităţile contractante sau serviciile competente furnizează tuturor candidaţilor sau ofertanţilor care participă la procedura de atribuire a concesiunilor informaţii suplimentare privind documentele concesiunii, cu condiţia ca acestea să fi fost solicitate în timp util, cu cel puţin șase zile înainte de termenul stabilit pentru primirea ofertelor.

Articolul 35

Combaterea corupţiei și prevenirea conflictelor de interese

Statele membre solicită autorităţilor contractante și entităţilor contractante să ia măsuri adecvate pentru a combate frauda, favoritismul și corupţia și pentru a preveni, identifica și remedia cu eficacitate conflictele de interese apărute în desfășurarea procedurilor de atribuire a concesiunilor, astfel încât să se evite orice denaturare a concurenţei și să se asigure transparenţa procedurii de atribuire și tratamentul egal al tuturor candidaţilor și ofertanţilor.

Conceptul de conflict de interese acoperă cel puţin orice situaţie în care membrii personalului autorităţii sau entităţii contractante care sunt implicaţi în desfășurarea procedurii de atribuire a concesiunilor sau care pot influenţa rezultatul acesteia au, în mod direct sau indirect, un interes financiar, economic sau un alt interes personal, care ar putea fi perceput ca element care compromite imparţialitatea sau independenţa lor în contextul procedurii de atribuire a concesiunilor.

Referitor la conflictele de interese, măsurile adoptate nu depășesc ceea ce este strict necesar pentru a preveni un potenţial conflict de interese sau a elimina un conflict de interese care a fost identificat.

CAPITOLUL II

Garanţii procedurale

Articolul 36

Cerinţe tehnice și funcţionale

(1) Cerinţele tehnice și funcţionale definesc caracteristicile necesare ale lucrărilor sau serviciilor care fac obiectul concesiunii. Acestea figurează în documentele concesiunii.

▼B

Aceste caracteristici se pot referi, de asemenea, la procesul specific de producţie sau de furnizare a lucrărilor sau a serviciilor solicitate cu condiţia ca acestea să fie legate de obiectul contractului și proporţionale cu valoarea sa și obiectivele sale. Aceste caracteristici pot include de exemplu nivelurile calităţii, nivelurile de performanţă climatică și de mediu, proiectarea pentru toate tipurile de utilizări (inclusiv accesul pentru persoanele cu handicap) și evaluarea conformităţii, performanţele, siguranţa sau dimensiunile, terminologia, simbolurile, testările și metodele de testare, marcarea și etichetarea sau instrucţiunile de utilizare.

(2) Cu excepţia cazului în care acest lucru este justificat de obiectul contractului, cerinţele tehnice și funcţionale nu pot preciza un anumit producător, o anumită origine sau un anumit procedeu care caracterizează produsele sau serviciile furnizate de un anumit operator economic, și nici nu se pot referi la o marcă, la un brevet, la un tip sau la o producţie specifică, care ar avea ca efect favorizarea sau eliminarea anumitor întreprinderi sau produse. Această menţiune sau trimitere este autorizată, cu titlu excepţional, în cazul în care nu este posibilă o descriere suficient de exactă și de inteligibilă a obiectului contractului. Menţiunea sau trimiterea respectivă este însoţită de cuvintele „sau echivalent”.

(3) O autoritate contractantă sau entitate contractantă nu respinge o ofertă pe motiv că lucrările și serviciile oferite nu sunt conforme cu cerinţele tehnice și funcţionale la care se face trimitere, dacă ofertantul dovedește în oferta sa, prin orice mijloace adecvate, că soluţiile pe care le-a propus îndeplinesc într-un mod echivalent cerinţele tehnice și funcţionale.

Articolul 37

Garanţii procedurale

(1) Concesiunile se atribuie pe baza criteriilor de atribuire stabilite de autoritatea contractantă sau entitatea contractantă în conformitate cu articolul 41, dacă sunt îndeplinite toate condiţiile următoare:

(a) ofertantul respectă cerinţele minime stabilite, după caz, de autoritatea contractantă sau entitatea contractantă;

(b) ofertantul respectă condiţiile de participare menţionate la articolul 38 alineatul (1); și

(c) ofertantul nu este exclus de la participarea la procedura de atribuire, în conformitate cu articolul 38 alineatele (4)-(7) și sub rezerva articolului 38 alineatul (9).

Cerinţele minime menţionate la litera (a) cuprind condiţii și caracteristici (în special tehnice, fizice, funcţionale și juridice) pe care orice ofertă ar trebui să le îndeplinească sau de care ar trebui să dispună.

(2) Autoritatea contractantă sau entitatea contractantă furnizează:

(a) în anunţul de concesionare, o descriere a concesiunii și a condiţiilor de participare;

▼B

(b) în anunţul de concesionare, în invitaţia de a transmite oferte sau în alte documente ale concesiunii, o descriere a criteriilor de atribuire și, după caz, a cerinţelor minime care trebuie îndeplinite.

(3) Autoritatea contractantă sau entitatea contractantă poate limita numărul candidaţilor sau ofertanţilor la un nivel adecvat, cu condiţia ca aceasta să se realizeze într-un mod transparent și pe baza unor criterii obiective. În orice caz, numărul candidaţilor sau ofertanţilor invitaţi este suficient pentru a asigura o concurenţă reală.

(4) Autoritatea contractantă sau entitatea contractantă comunică tuturor participanţilor descrierea organizării preconizate a procedurii și un termen orientativ de finalizare. Orice modificare este comunicată tuturor participanţilor și, în măsura în care se referă la elemente divulgate în anunţul de concesionare, este anunţată tuturor operatorilor economici.

(5) Autoritatea contractantă sau entitatea contractantă asigură înregistrarea adecvată a etapelor procedurii utilizând mijloacele pe care le consideră adecvate, cu respectarea dispoziţiilor articolului 28 alineatul (1).

(6) Autoritatea contractantă sau entitatea contractantă poate desfășura negocieri cu candidaţii și ofertanţii. Obiectul concesiunii, criteriile de atribuire și cerinţele minime nu se modifică în cursul negocierilor.

Articolul 38

Selecţia și evaluarea calitativă a candidaţilor

(1) Autorităţile contractante și entităţile contractante verifică condiţiile de participare referitoare la capacitatea profesională și tehnică și situaţia financiară și economică a candidaţilor sau a ofertanţilor, pe baza declaraţiilor pe propria răspundere, precum și referinţa sau referinţele care trebuie prezentate ca dovadă, în conformitate cu cerinţele menţionate în anunţul de concesionare care sunt nediscriminatorii și proporţionale cu obiectul concesiunii. Condiţiile de participare au legătură și sunt proporţionale cu nevoia de a asigura capacitatea concesionarului de a executa contractul de concesiune, luând în considerare obiectul contractului și scopul de a asigura o concurenţă reală.

(2) În vederea îndeplinirii condiţiilor de participare prevăzute la alineatul (1), un operator economic se poate baza, după caz și pentru o anumită concesiune, pe capacităţile altor entităţi, indiferent de natura juridică a legăturilor sale cu acestea. În cazul în care un operator economic dorește să se bazeze pe capacităţile altor entităţi, acesta dovedește autorităţii contractante sau entităţii contractante că va dispune de resursele necesare pe întreaga durată a concesiunii, prezentând, de exemplu, un angajament din partea respectivelor entităţi în acest sens. În ceea ce privește situaţia financiară, autoritatea contractantă sau entitatea contractantă poate impune ca operatorul economic și entităţile respective să fie răspunzătoare în solidar pentru executarea contractului.

(3) În aceleași condiţii, un grup de operatori economici prevăzut la articolul 26 se poate baza pe capacităţile membrilor grupului sau ale altor entităţi.

▼B

(4) Autoritățile contractante și entitățile contractante menționate la articolul 7 alineatul (1) litera (a) exclud un operator economic de la participarea la o procedură de atribuire a concesiunilor, în cazul în care acestea au stabilit că operatorul economic respectiv a făcut obiectul unei condamnări pronunțate printr-o hotărâre definitivă, pentru unul dintre următoarele motive:

(a) participarea la o organizație criminală, în sensul articolului 2 din Decizia-cadru 2008/841/JAI a Consiliului ([1]);

(b) corupție, astfel cum este definită la articolul 3 din Convenția privind lupta împotriva corupției care implică funcționari ai Comunităților Europene sau funcționari ai statelor membre ale Uniunii Europene ([2]) și la articolul 2 alineatul (1) din Decizia-cadru 2003/568/JAI a Consiliului ([3]), precum și corupție astfel cum este definită în legislația internă a autorității sau entității contractante sau a operatorului economic;

(c) fraudă, în sensul articolului 1 din Convenția privind protejarea intereselor financiare ale Comunităților Europene ([4]);

(d) infracțiuni teroriste sau infracțiuni legate de activitățile teroriste, așa cum sunt definite la articolul 1, respectiv la articolul 3 din Decizia-cadru 2002/475/JAI a Consiliului ([5]), sau instigare, complicitate sau tentativă de a săvârși o infracțiune, în sensul articolului 4 din respectiva decizie-cadru;

(e) spălare de bani sau finanțarea terorismului, astfel cum sunt definite la articolul 1 din Directiva 2005/60/CE a Parlamentului European și a Consiliului ([6]);

(f) munca copiilor și alte forme ale traficului de persoane, astfel cum sunt definite la articolul 2 din Directiva 2011/36/UE a Parlamentului European și a Consiliului ([7]).

Obligația de a exclude un operator economic se aplică și în cazul în care persoana condamnată printr-o hotărâre definitivă este membru al organismului de administrare, de conducere sau de control al respectivului operator economic sau are putere de reprezentare, de decizie sau de control în cadrul acestuia.

Entitățile contractante altele decât cele menționate la articolul 7 alineatul (1) litera (a) pot exclude un operator economic de la participarea la o procedură de atribuire a concesiunilor, în cazul în care acestea au cunoștință de faptul că operatorul economic respectiv a făcut obiectul unei condamnări pronunțate printr-o hotărâre definitivă, pentru unul dintre motivele enumerate la primul paragraf de la prezentul alineat.

([1]) Decizia-cadru 2008/841/JAI a Consiliului din 24 octombrie 2008 privind lupta împotriva crimei organizate (JO L 300, 11.11.2008, p. 42).
([2]) JO C 195, 25.6.1997, p. 1.
([3]) Decizia-cadru 2003/568/JAI a Consiliului din 22 iulie 2003 privind combaterea corupției în sectorul privat (JO L 192, 31.7.2003, p. 54).
([4]) JO C 316, 27.11.1995, p. 48.
([5]) Decizia-cadru 2002/475/JAI a Consiliului din 13 iunie 2002 privind combaterea terorismului (JO L 164, 22.6.2002, p. 3).
([6]) Directiva 2005/60/CE a Parlamentului European și a Consiliului din 26 octombrie 2005 privind prevenirea utilizării sistemului financiar în scopul spălării banilor și finanțării terorismului (JO L 309, 25.11.2005, p. 15).
([7]) Directiva 2011/36/UE a Parlamentului European și a Consiliului din 5 aprilie 2011 privind prevenirea și combaterea traficului de persoane și protejarea victimelor acestuia, precum și de înlocuire a Deciziei-cadru 2002/629/JAI a Consiliului (JO L 101, 15.4.2011, p. 1).

▼B

(5) Autoritățile contractante și entitățile contractante menționate la articolul 7 alineatul (1) litera (a) exclud operatorul economic de la participarea la o procedură de atribuire a concesiunilor în cazul în care acestea au cunoștință de faptul că operatorul economic și-a încălcat obligațiile privind plata impozitelor sau a contribuțiilor la asigurările sociale și în cazul în care acest lucru a fost stabilit printr-o decizie judiciară sau administrativă având caracter definitiv și obligatoriu, în conformitate cu dispozițiile legale ale țării în care acesta este stabilit sau cu cele ale statului membru al autorității sau entității contractante.

În plus, autoritățile contractante și entitățile contractante menționate la articolul 7 alineatul (1) litera (a) pot exclude sau li se poate solicita de către statele membre să excludă de la participarea la o procedură de atribuire a concesiunilor un operator economic în cazul în care autoritatea sau entitatea contractantă poate demonstra prin orice mijloace adecvate că operatorul economic și-a încălcat obligațiile privind plata impozitelor sau a contribuțiilor la asigurările sociale.

Prezentul alineat nu se mai aplică în cazul în care operatorul economic și-a îndeplinit obligațiile plătind impozitele sau contribuțiile la asigurările sociale datorate sau încheind un aranjament cu caracter obligatoriu în vederea plății acestora, inclusiv, după caz, a eventualelor dobânzi acumulate sau a amenzilor.

(6) Statele membre pot prevedea o derogare de la excluderea obligatorie prevăzută la alineatele (4) și (5), în mod excepțional, din motive imperative de interes public cum ar fi sănătatea publică sau protecția mediului.

Statele membre pot prevedea de asemenea o derogare de la excluderea obligatorie prevăzută la alineatul (5) dacă excluderea ar fi în mod clar disproporționată, în special atunci când numai valori mici de impozite sau contribuții la asigurările sociale rămân neplătite sau atunci când operatorul economic a fost informat cu privire la suma exactă datorată ca urmare a încălcării obligațiilor sale legate de plata impozitelor sau a contribuțiilor la asigurările sociale într-un moment în care nu a avut posibilitatea de a lua măsuri astfel cum se prevede la alineatul (5) al treilea paragraf înainte de expirarea termenului pentru depunerea candidaturii.

(7) Autoritățile contractante sau entitățile contractante pot exclude sau statul membru le poate solicita acestora să excludă de la participarea la atribuirea concesiunilor orice operator economic dacă este îndeplinită una din următoarele condiții:

(a) dacă acesta poate demonstra prin orice mijloace adecvate o încălcare a obligațiilor aplicabile menționate la articolul 30 alineatul (3);

(b) dacă operatorul economic este în stare de faliment sau în situație de insolvență sau de lichidare, de administrare judiciară, de concordat preventiv, de încetare a activității sau în orice altă situație similară care rezultă în urma unei proceduri de aceeași natură prevăzute de legislația și reglementările naționale; autoritatea contractantă sau entitatea contractantă poate decide, totuși, să nu excludă sau statul membru îi poate solicita să nu excludă un operator economic care se află într-una din situațiile de mai sus dacă a stabilit că operatorul economic în cauză va fi în măsură să execute concesiunea, ținând seama de normele și măsurile naționale aplicabile cu privire la continuarea activității în situațiile respective;

▼B

(c) dacă autoritatea contractantă poate demonstra prin orice mijloace adecvate că operatorul economic se face vinovat de o abatere profesională gravă, care pune sub semnul întrebării integritatea sa;

(d) dacă un conflict de interese, în sensul articolului 35 al doilea paragraf, nu poate fi remediat în mod eficace prin orice alte măsuri mai puţin invazive;

(e) dacă autoritatea contractantă deţine indicii suficient de plauzibile pentru a conchide că operatorul economic a încheiat cu alţi operatori economici acorduri care vizează denaturarea concurenţei;

(f) dacă operatorul economic a dat dovadă de deficienţe semnificative sau persistente la îndeplinirea unei cerinţe de fond prevăzute de un contract de concesiune sau de un contract anterior încheiat cu o autoritate contractantă sau cu o entitate contractantă, astfel cum este definită în prezenta directivă sau în Directiva 2014/25/UE care a dus la încetarea anticipată a respectivului contract anterior, daune-interese sau alte sancţiuni comparabile;

(g) dacă operatorul economic s-a făcut grav vinovat de declaraţii false la furnizarea informaţiilor necesare pentru verificarea absenţei motivelor de excludere sau a îndeplinirii criteriilor de selecţie, nu a divulgat aceste informaţii sau nu este în măsură să prezinte documentele necesare care susţin aceste informaţii;

(h) dacă operatorul economic a încercat să influenţeze în mod nepermis procesul decizional al autorităţii contractante sau entităţii contractante, să obţină informaţii confidenţiale care i-ar putea conferi avantaje necuvenite în cadrul procedurii de atribuire a concesiunilor sau să furnizeze din neglijenţă informaţii false care pot avea o influenţă semnificativă asupra deciziilor privind excluderea, selecţia sau atribuirea;

(i) în cazul concesiunilor în domeniile apărării și securităţii, astfel cum sunt menţionate în Directiva 2009/81/CE, în cazul în care în legătură cu operatorul economic s-a stabilit pe baza oricăror mijloace de probă, inclusiv sursele de date protejate, că nu prezintă fiabilitatea necesară pentru a evita riscurile la adresa securităţii statului membru.

▼C3

(8) Autorităţile contractante și entităţile contractante menţionate la articolul 7 alineatul (1) litera (a) exclud, în orice moment în cursul procedurii, un operator economic în cazul în care se constată că operatorul economic în cauză se află, având în vedere faptele comise sau omise fie înaintea, fie în cursul procedurii, în una dintre situaţiile menţionate la alineatul (4) de la prezentul articol și la alineatul (5) primul paragraf de la prezentul articol.

▼B

Oricând în cursul procedurii, autorităţile contractante și entităţile contractante pot să excludă sau statele membre le pot solicita să excludă un operator economic în cazul în care se constată că operatorul economic în cauză se află, având în vedere faptele comise sau omise fie înaintea, fie în cursul procedurii, în una dintre situaţiile menţionate la alineatul (5) al doilea paragraf și la alineatul (7).

(9) Orice operator economic care se află în una dintre situaţiile menţionate la alineatele (4) și (7) poate furniza dovezi care să arate că măsurile luate de operatorul economic sunt suficiente pentru a demonstra fiabilitatea acestuia, în ciuda existenţei motivului relevant de excludere. Dacă astfel de dovezi sunt considerate suficiente, operatorul economic în cauză nu este exclus de la procedură.

▼B

În acest scop, operatorul economic trebuie să dovedească că a plătit sau s-a angajat să plătească o compensaţie în ceea ce privește eventualele prejudicii cauzate prin infracţiune sau prin abatere, că a clarificat complet faptele și împrejurările, cooperând activ cu autorităţile însărcinate cu investigaţia și că a luat măsuri concrete la nivel tehnic, organizaţional și în materie de personal, adecvate pentru a preveni orice noi infracţiuni sau abateri. Măsurile luate de către operatorii economici sunt evaluate ţinând seama de gravitatea și de circumstanţele particulare ale infracţiunii sau ale abaterii. În cazul în care măsurile sunt considerate insuficiente, operatorul economic în cauză primește o expunere a motivelor respectivei decizii.

Un operator economic care a fost exclus printr-o hotărâre definitivă de la participarea la procedurile de atribuire a concesiunilor sau a achiziţiei nu are dreptul să facă uz de posibilitatea prevăzută în temeiul prezentului alineat în timpul perioadei de excludere care rezultă din respectiva hotărâre în statele membre în care hotărârea produce efecte.

(10) Prin intermediul unui act legislativ sau administrativ naţional și cu respectarea dreptului Uniunii, statele membre precizează condiţiile de aplicare a prezentului alineat. Acestea stabilesc, în special, perioada maximă de excludere dacă operatorul economic nu ia niciun fel de măsuri, astfel cum este prevăzut la alineatul (9), pentru a-și demonstra fiabilitatea. Dacă perioada de excludere nu a fost stabilită prin hotărâre definitivă, respectiva perioadă nu depășește cinci ani de la data condamnării pronunţate prin hotărâre definitivă, în cazurile menţionate la alineatul (4), și trei ani de la data evenimentului relevant, în cazurile menţionate la alineatul (7).

Articolul 39

Termene de primire a candidaturilor și a ofertelor pentru concesiune

(1) Atunci când stabilesc termenele de primire a candidaturilor sau a ofertelor, autorităţile contractante sau entităţile contractante ţin seama, în special, de complexitatea concesiunii și de perioada necesară pentru întocmirea ofertelor sau a candidaturilor, fără a aduce atingere termenelor minime prevăzute în prezentul articol.

(2) În cazul în care candidaturile sau ofertele pot fi făcute numai după o vizită la faţa locului sau după inspectarea la faţa locului a documentelor aflate la baza documentelor de atribuire a concesiunii, termenele de primire a candidaturilor pentru concesiune sau pentru primirea ofertelor se stabilesc astfel încât toţi operatorii economici interesaţi să aibă cunoștinţă de toate informaţiile necesare pentru prezentarea candidaturilor sau a ofertelor și, în orice caz, sunt mai mari decât termenele minime prevăzute la alineatele (3) și (4).

(3) Termenul minim de primire a candidaturilor, fie că includ sau nu oferte, pentru concesiune este de 30 de zile de la data la care a fost transmis anunţul de concesionare.

(4) În cazul în care procedura se desfășoară în etape succesive, termenul minim de primire a ofertelor iniţiale este de 22 de zile de la data la care s-a trimis invitaţia de participare la procedura de ofertare.

(5) Termenul de primire a ofertelor poate fi redus cu cinci zile în cazul în care autoritatea contractantă sau entitatea contractantă acceptă ca ofertele să fie depuse prin mijloace electronice, în conformitate cu articolul 29.

▼B

Articolul 40

Transmiterea informaţiilor către candidaţi și ofertanţi

(1) Autoritatea contractantă sau entitatea contractantă informează cât mai rapid posibil fiecare candidat și ofertant în legătură cu deciziile luate în ceea ce privește atribuirea unei concesiuni, inclusiv numele ofertantului câștigător, motivele pentru care a decis să respingă candidatura sau oferta sa și motivele pentru care a decis să nu atribuie un contract pentru care s-a publicat un anunţ de concesionare sau să reînceapă procedura.

În plus, la cererea părţii interesate, autoritatea contractantă sau entitatea contractantă comunică, cât mai curând posibil și, în orice caz, în termen de 15 zile de la primirea unei cereri scrise, fiecărui ofertant care a prezentat o ofertă admisibilă, caracteristicile și avantajele relative ale ofertei selectate.

(2) Autoritatea contractantă sau entitatea contractantă poate decide să nu comunice anumite informaţii menţionate la alineatul (1), cu privire la contract, în cazurile în care divulgarea respectivelor informaţii ar împiedica aplicarea legii, ar fi contrară interesului public, ar aduce atingere intereselor comerciale legitime ale operatorilor economici, publici sau privaţi, sau ar aduce atingere concurenţei loiale dintre acești operatori.

Articolul 41

Criterii de atribuire

(1) Atribuirea concesiunilor se realizează pe baza unor criterii obiective care respectă principiile prevăzute la articolul 3 și care garantează evaluarea ofertelor în condiţii de concurenţă efectivă, astfel încât să se poată identifica un avantaj economic general pentru autoritatea contractantă sau entitatea contractantă.

(2) Criteriile de atribuire au legătură cu obiectul concesiunii și nu conferă autorităţii contractante sau entităţii contractante o libertate de alegere nelimitată. Acestea pot include, printre altele, criterii de mediu, sociale sau referitoare la inovare.

Criteriile respective sunt însoţite de cerinţe care să permită verificarea efectivă a informaţiilor furnizate de ofertanţi.

Autoritatea contractantă sau entitatea contractantă verifică dacă ofertele îndeplinesc în mod corespunzător criteriile de atribuire.

(3) Autoritatea contractantă sau entitatea contractantă enumeră criteriile în ordinea descrescătoare a importanţei.

Fără a aduce atingere primului paragraf, dacă autoritatea contractantă sau entitatea contractantă primește o ofertă care propune o soluţie inovatoare cu un nivel excepţional de performanţă funcţională care nu ar fi putut fi prevăzut de către o autoritate sau entitate contractantă diligentă, autoritatea contractantă sau entitatea contractantă poate, în mod excepţional, să modifice ordinea criteriilor de atribuire pentru a

▼B

ţine seama de soluţia inovatoare respectivă. În acest caz, autoritatea contractantă sau entitatea contractantă comunică tuturor ofertanţilor modificarea ordinii importanţei și emite o nouă invitaţie de a prezenta oferte, cu respectarea termenelor minime menţionate la articolul 39 alineatul (4). În cazul în care criteriile de atribuire au fost publicate la momentul publicării anunţului de concesionare, autoritatea sau entitatea contractantă publică un nou anunţ de concesionare, cu respectarea termenelor minime menţionate la articolul 39 alineatul (3).

Modificarea ordinii nu conduce la discriminare.

TITLUL III

NORME PRIVIND EXECUTAREA CONCESIUNILOR

Articolul 42

Subcontractarea

(1) Respectarea de către subcontractanţi a obligaţiilor menţionate la articolul 30 alineatul (3) este asigurată prin intermediul unor acţiuni corespunzătoare întreprinse de autorităţile naţionale competente în limitele responsabilităţii și competenţei lor.

(2) În documentele concesiunii, autoritatea contractantă sau entitatea contractantă poate solicita ofertantului sau candidatului sau poate fi obligată de un stat membru să îi solicite acestuia să indice în oferta sa, dacă este cazul, partea din concesiune pe care intenţionează să o subcontracteze unor terţi, precum și subcontractanţii propuși. Prezentul alineat nu aduce atingere răspunderii concesionarului principal.

(3) În cazul concesiunilor de lucrări și în ceea ce privește serviciile care urmează să fie prestate la instalaţia aflată sub supravegherea autorităţii contractante sau a entităţii contractante, după atribuirea concesiunii și cel târziu în momentul începerii executării acesteia, autoritatea contractantă sau entitatea contractantă solicită concesionarului să îi indice numele, datele de contact și reprezentanţii legali ai subcontractanţilor săi implicaţi în lucrările sau serviciile respective, în măsura în care aceste informaţii sunt cunoscute la momentul respectiv. Autoritatea contractantă sau entitatea contractantă solicită concesionarului să îi notifice orice modificare a informaţiilor respective pe durata concesiunii, precum și informaţiile obligatorii privind eventualii noi subcontractanţi implicaţi ulterior în lucrările sau serviciile respective.

În pofida primului paragraf, statele membre pot impune direct asupra concesionarului obligaţia de a furniza informaţiile solicitate.

Primul și al doilea paragraf nu se aplică furnizorilor.

Autorităţile contractante și entităţile contractante pot extinde sau statele membre le pot solicita să extindă obligaţiile prevăzute la primul paragraf, de exemplu, la:

▼B

(a) concesiunile de servicii altele decât cele referitoare la serviciile care urmează să fie prestate la instalaţiile aflate sub supravegherea autorităţii contractante sau a entităţii contractante sau la furnizorii implicaţi în concesiuni de lucrări sau de servicii;

(b) subcontractanţii subcontractanţilor concesionarului sau la alte niveluri inferioare ale lanţului de subcontractare.

(4) În scopul de a evita încălcarea obligaţiilor menţionate la articolul 30 alineatul (3), pot fi luate măsuri corespunzătoare, cum ar fi:

(a) în cazul în care dreptul intern al unui stat membru prevede un mecanism de răspundere solidară între subcontractanţi și concesionar, statul membru în cauză se asigură că normele relevante sunt aplicate în conformitate cu condiţiile stabilite la articolul 30 alineatul (3);

(b) autorităţile contractante și entităţile contractante pot să verifice, din proprie iniţiativă sau la cererea statelor membre, dacă există motive de excludere a subcontractanţilor în temeiul articolului 38 alineatele (4)-(10). În astfel de cazuri, autoritatea contractantă sau entitatea contractantă solicită ca operatorul economic să înlocuiască un subcontractant în privinţa căruia a rezultat, în urma verificării, că există motive obligatorii de excludere. Autoritatea contractantă sau entitatea contractantă, din proprie iniţiativă sau la cererea unui stat membru, poate solicita ca operatorul economic să înlocuiască un subcontractant în privinţa căruia a rezultat, în urma verificării, că există motive neobligatorii de excludere.

(5) Statele membre pot prevedea în legislaţia naţională norme mai stricte privind răspunderea.

(6) Statele membre care aleg să prevadă măsuri în temeiul alineatelor (1) și (3) precizează condiţiile de punere în aplicare a acestora, prin acte cu putere de lege sau acte administrative și ţinând seama de dreptul Uniunii. În acest caz, statele membre pot limita aplicabilitatea acestor măsuri, de exemplu cu privire la anumite tipuri de contracte, anumite categorii de autorităţi contractante, entităţi contractante sau operatori economici sau anumite sume.

Articolul 43

Modificarea contractelor în cursul perioadei lor de valabilitate

(1) Concesiunile pot fi modificate fără o nouă procedură de atribuire a concesiunilor în conformitate cu prezenta directivă în oricare dintre următoarele cazuri:

(a) atunci când modificările, indiferent de valoarea lor monetară, au fost prevăzute în documentele iniţiale ale concesiunii sub forma unor clauze sau opţiuni de revizuire clare, precise și fără echivoc, printre care se pot număra clauze sau opţiuni de revizuire a valorii. Astfel de clauze precizează limitele și natura posibilelor modificări sau opţiuni, precum și condiţiile în care se poate recurge la acestea. Acestea nu prevăd modificări sau opţiuni care ar schimba caracterul general al concesiunii;

▼B

(b) pentru lucrările sau serviciile adiţionale din partea concesionarului iniţial care au devenit necesare și nu au fost incluse în concesiunea iniţială, atunci când schimbarea concesionarului:

(i) nu poate fi realizată din motive economice sau tehnice, precum cerinţe privind interschimbabilitatea sau interoperabilitatea cu echipamentele, serviciile sau instalaţiile existente achiziţionate în cadrul concesiunii iniţiale; și

(ii) ar cauza autorităţii contractante sau entităţii contractante inconveniente substanţiale sau creșterea semnificativă a costurilor.

Cu toate acestea, în cazul concesiunilor atribuite de autoritatea contractantă, în scopul desfășurării unei alte activităţi decât cele menţionate în anexa II, nicio creștere a valorii nu poate depăși 50 % din valoarea concesiunii iniţiale. În cazul în care se efectuează mai multe modificări succesive, această limitare se aplică valorii fiecărei modificări în parte. Astfel de modificări succesive nu se efectuează în scopul eludării aplicării prezentei directive;

(c) în cazul în care sunt întrunite toate condiţiile următoare:

(i) necesitatea modificării a intervenit în urma unor circumstanţe pe care o autoritate contractantă sau entitate contractantă diligentă nu ar fi putut să le prevadă;

(ii) modificarea nu schimbă caracterul general al concesiunii;

(iii) în cazul concesiunilor atribuite de autoritatea contractantă, în scopul desfășurării unei alte activităţi decât cele menţionate în anexa II, creșterea valorii nu depășește 50 % din valoarea concesiunii iniţiale. În cazul în care se efectuează mai multe modificări succesive, această limitare se aplică valorii fiecărei modificări în parte. Astfel de modificări succesive nu se efectuează în scopul eludării aplicării prezentei directive;

(d) atunci când un nou concesionar îl înlocuiește pe cel căruia autoritatea contractantă sau entitatea contractantă i-a atribuit iniţial concesiunea, drept consecinţă:

(i) a unei clauze sau opţiuni de revizuire fără echivoc, în conformitate cu litera (a);

(ii) a preluării poziţiei concesionarului iniţial prin succesiune universală sau parţială, ca urmare a unor operaţiuni de restructurare a societăţii comerciale, inclusiv preluare, fuziune, achiziţie sau insolvenţă, de către un alt operator economic care îndeplinește criteriile de selecţie calitativă stabilite iniţial, cu condiţia ca aceasta să nu implice alte modificări substanţiale ale contractului și să nu se facă în scopul de a eluda aplicarea prezentei directive; sau

(iii) a asumării de către autoritatea contractantă sau entitatea contractantă însăși a obligaţiilor concesionarului principal faţă de subcontractanţii săi, în cazul în care această posibilitate este prevăzută în legislaţia naţională;

▼B

(e) atunci când modificările, indiferent de valoarea lor, nu sunt substanţiale în sensul alineatului (4).

Autorităţile contractante sau entităţile contractante care au modificat o concesiune în cazurile prevăzute la literele (b) și (c) de la prezentul alineat publică un anunţ în acest sens în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*. Anunţurile respective conţin informaţiile prevăzute în anexa XI și se publică în conformitate cu articolul 33.

(2) În plus și fără a fi necesar să se verifice dacă sunt îndeplinite condiţiile prevăzute la alineatul (4) literele (a)-(d), concesiunile pot fi de asemenea modificate fără a fi necesară o nouă procedură de atribuire a concesiunilor în conformitate cu prezenta directivă atunci când valoarea modificării se situează sub ambele valori care urmează:

(i) pragul prevăzut la articolul 8; și

(ii) 10 % din valoarea concesiunii iniţiale.

Totuși, modificarea nu poate schimba caracterul general al concesiunii. În cazul în care se efectuează mai multe modificări succesive, evaluarea se face pe baza valorii nete cumulate a acestora.

(3) Pentru calcularea valorii menţionate la alineatul (2) și la alineatul (1) literele (b) și (c), valoarea actualizată constituie valoarea de referinţă atunci când concesiunea include o clauză de indexare. În cazul în care concesiunea nu include o clauză de indexare, valoarea actualizată se calculează ţinând seama de inflaţia medie din statul membru al autorităţii contractante sau al entităţii contractante.

(4) Modificarea unei concesiuni în cursul perioadei sale de valabilitate este considerată substanţială în sensul alineatului (1) litera (e) atunci când, prin această modificare, caracterul concesiunii devine substanţial diferit faţă de cel al concesiunii încheiate iniţial. În orice caz, fără a aduce atingere alineatelor (1) și (2), o modificare este considerată substanţială atunci când sunt îndeplinite una sau mai multe dintre următoarele condiţii:

(a) modificarea introduce condiţii care, dacă ar fi fost incluse în procedura iniţială de atribuire a concesiunilor, ar fi permis admiterea altor candidaţi decât cei selectaţi iniţial sau acceptarea altei oferte decât cea acceptată iniţial sau ar fi atras alţi participanţi la procedura de atribuire a concesiunilor;

(b) modificarea schimbă balanţa economică a concesiunii în favoarea concesionarului într-un mod care nu a fost prevăzut în concesiunea iniţială;

(c) modificarea extinde domeniul de aplicare al concesiunii în mod considerabil;

(d) un nou concesionar îl înlocuiește pe cel căruia autoritatea contractantă sau entitatea contractantă i-a atribuit iniţial concesiunea, în alte cazuri decât cele prevăzute la alineatul (1) litera (d).

(5) Pentru modificări ale dispoziţiilor unei concesiuni în cursul perioadei sale de valabilitate altele decât cele prevăzute la alineatele (1) și (2), este necesară o nouă procedură de atribuire a concesiunilor în conformitate cu prezenta directivă.

▼B

Articolul 44

Încetarea concesiunilor

Statele membre se asigură că autoritățile contractante și entitățile contractante au posibilitatea, în condițiile stabilite de legislația națională aplicabilă, de a determina încetarea unei concesiuni în cursul perioadei sale de valabilitate dacă sunt îndeplinite una sau mai multe dintre următoarele condiții:

(a) a avut loc o modificare a concesiunii care ar fi necesitat o nouă procedură de atribuire a concesiunilor în conformitate cu articolul 43;

(b) concesionarul se afla, la momentul atribuirii concesiunii, în una dintre situațiile menționate la articolul 38 alineatul (4) și, prin urmare, ar fi trebuit să fie exclus din procedura de atribuire a concesiunii;

(c) Curtea de Justiție a Uniunii Europene constată, în cadrul unei proceduri în temeiul articolului 258 din TFUE, că un stat membru a încălcat obligațiile care îi revin în temeiul tratatelor, deoarece o autoritate sau o entitate contractantă aparținând statului membru respectiv a atribuit concesiunea în cauză fără a respecta obligațiile care îi revin în temeiul tratatelor și al prezentei directive.

Articolul 45

Monitorizare și raportare

(1) În vederea garantării punerii în aplicare corecte și eficiente, statele membre se asigură că cel puțin sarcinile stabilite în prezentul articol sunt îndeplinite de una sau mai multe autorități sau structuri. Acestea transmit Comisiei toate autoritățile sau structurile competente pentru îndeplinirea acestor sarcini.

(2) Statele membre se asigură că aplicarea normelor pentru atribuirea contractelor de concesiune este monitorizată. În cazul în care autoritățile sau structurile de monitorizare identifică încălcări specifice, cum ar fi frauda, corupția, conflictul de interese sau alte nereguli grave, sau probleme sistemice, acestea sunt împuternicite să indice aceste încălcări sau probleme autorităților naționale de audit, instanțelor sau altor autorități sau structuri competente, cum ar fi ombudsmanul, parlamentele naționale sau comitetele acestora.

(3) Rezultatele activităților de monitorizare în conformitate cu alineatul (2) se pun la dispoziția publicului prin intermediul unor mijloace de informare adecvate.

Comisia poate, cel puțin o dată la trei ani, să solicite statelor membre să-i transmită un raport de monitorizare care include o imagine de ansamblu a celor mai frecvente cauze de aplicare incorectă a normelor pentru atribuirea contractelor de concesiune, inclusiv posibile probleme structurale sau recurente în aplicarea normelor, incluzând posibile cazuri de fraudă și alte comportamente ilegale.

(4) Statele membre se asigură că sunt disponibile gratuit informații și orientări privind interpretarea și aplicarea legislației Uniunii privind atribuirea contractelor de concesiune pentru a ajuta autoritățile și entitățile contractante și operatorii economici să aplice în mod corect normele Uniunii.

▼B

TITLUL IV

MODIFICĂRI ALE DIRECTIVELOR 89/665/CEE ȘI 92/13/CEE

Articolul 46

Modificări aduse Directivei 89/665/CEE

Directiva 89/665/CEE se modifică după cum urmează:

1. La articolul 1, alineatul (1) se înlocuiește cu următorul text:

„(1) Prezenta directivă se aplică în cazul contractelor menţionate în Directiva 2014/24/UE a Parlamentului European și a Consiliului (*), cu excepţia cazului în care aceste contracte sunt excluse în conformitate cu articolele 7, 8, 9, 10, 11, 12, 15, 16, 17 și 37 din directiva menţionată.

Prezenta directivă se aplică, de asemenea, în cazul concesiunilor atribuite de autorităţi contractante, menţionate în Directiva 2014/23/UE a Parlamentului European și a Consiliului (**), cu excepţia cazului în care aceste concesiuni sunt excluse în conformitate cu articolele 10, 11, 12, 17 și 25 din directiva menţionată.

Contractele, în sensul prezentei directive, includ contractele de achiziţii publice, contractele cadru, concesiunile de lucrări și servicii și sistemele dinamice de achiziţie.

Statele membre adoptă măsurile necesare pentru a se asigura că, în ceea ce privește contractele care intră sub incidenţa Directivei 2014/24/UE sau a Directivei 2014/23/UE, deciziile autorităţilor contractante pot face obiectul unei proceduri de contestare eficace și, mai ales, cât mai rapide posibil, în conformitate cu condiţiile stabilite la articolele 2-2f din prezenta directivă, pe motivul că deciziile respective au încălcat dreptul Uniunii în domeniul achiziţiilor publice sau normele de drept intern care transpun respectivele prevederi comunitare.

(*) Directiva 2014/24/UE a Parlamentului European și a Consiliului din 26 februarie 2014 privind achiziţiile publice (JO L 94, 28.3.2014, p. 65).

(**) Directiva 2014/23/UE a Parlamentului European și a Consiliului din 26 februarie 2014 privind atribuirea contractelor de concesiune (JO L 94, 28.3.2014, p. 1).”

2. La articolul 2a, alineatul (2) se modifică după cum urmează:

(a) primul paragraf se înlocuiește cu textul următor:

„Nu se poate încheia niciun contract, ca urmare a deciziei de a atribui un contract care intră sub incidenţa Directivei 2014/24/UE sau a Directivei 2014/23/UE, înainte de expirarea unui termen de cel puţin 10 zile calendaristice, începând cu ziua următoare trimiterii deciziei de atribuire a contractului către ofertanţii și candidaţii interesaţi prin fax sau alte mijloace electronice sau, în cazul utilizării altor mijloace de comunicare, înainte de expirarea fie a unui termen de cel puţin 15 zile calendaristice începând cu ziua următoare transmiterii deciziei de atribuire a contractului către ofertanţii și candidaţii interesaţi, fie a unui termen de cel puţin 10 zile calendaristice începând cu ziua următoare primirii deciziei de atribuire a contractului.”;

▼B

(b) la al patrulea paragraf, prima liniuţă se înlocuiește cu textul următor:

„— un rezumat al motivelor pertinente, astfel cum sunt stabilite la articolul 55 alineatul (2) din Directiva 2014/24/UE, sub rezerva articolului 55 alineatul (3) din directiva respectivă, sau la articolul 40 alineatul (1) al doilea paragraf din Directiva 2014/23/UE, sub rezerva articolului 40 alineatul (2) din directiva respectivă; și”.

3. Articolul 2b se modifică după cum urmează:

(a) la primul paragraf:

(i) litera (a) se înlocuiește cu următorul text:

„(a) dacă Directiva 2014/24/UE sau, după caz, Directiva 2014/23/UE nu impune publicarea prealabilă a unui anunţ de participare în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*;”;

(ii) litera (c) se înlocuiește cu următorul text:

„(c) în cazul contractelor bazate pe un acord-cadru, astfel cum este prevăzut la articolul 33 din Directiva 2014/24/UE și în cazul contractelor bazate pe un sistem dinamic de achiziţie, astfel cum este prevăzut la articolul 34 din directiva respectivă.”;

(b) la al doilea paragraf, prima și a doua liniuţă se înlocuiesc cu următorul text:

„— există o încălcare a articolului 33 alineatul (4) litera (c) sau a articolului 34 alineatul (6) din Directiva 2014/24/UE; și

— valoarea contractului este estimată a fi egală sau mai mare decât pragurile stabilite la articolul 4 din Directiva 2014/24/UE.”

4. La articolul 2c, cuvintele „Directiva 2004/18/CE” se înlocuiesc cu cuvintele „Directiva 2014/24/UE sau Directiva 2014/23/UE”.

5. Articolul 2d se modifică după cum urmează:

(a) la alineatul (1):

(i) litera (a) se înlocuiește cu următorul text:

„(a) dacă autoritatea contractantă a atribuit un contract fără publicarea prealabilă a unui anunţ de participare în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*, fără ca acest lucru să fie permis în conformitate cu Directiva 2014/24/UE sau cu Directiva 2014/23/UE;”;

▼B

(ii) la litera (b), cuvintele „Directiva 2004/18/CE” se înlocuiesc cu cuvintele „Directiva 2014/24/UE sau Directiva 2014/23/UE”;

(b) la alineatul (4), prima liniuţă se înlocuiește cu textul următor:

„— dacă autoritatea contractantă consideră că atribuirea unui contract fără publicarea prealabilă a unui anunţ de participare în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene* este permisă în conformitate cu Directiva 2014/24/UE sau cu Directiva 2014/23/UE;”;

(c) la alineatul (5), prima liniuţă se înlocuiește cu următorul text:

„— autoritatea contractantă consideră că atribuirea unui contract este conformă cu articolul 33 alineatul (4) litera (c) sau cu articolul 34 alineatul (6) din Directiva 2014/24/UE;”.

6. La articolul 2f alineatul (1), litera (a) se modifică după cum urmează:

„(a) înainte de expirarea unui termen de cel puţin 30 de zile calendaristice începând cu ziua următoare:

— publicării de către autoritatea contractantă a unui anunţ de atribuire a contractului în conformitate cu articolele 50 și 51 din Directiva 2014/24/UE sau cu articolele 31 și 32 din Directiva 2014/23/UE, cu condiţia ca respectivul anunţ să conţină justificarea deciziei autorităţii contractante de a atribui contractul fără publicarea prealabilă a unui anunţ de participare în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*; sau

— informării de către autoritatea contractantă a ofertanţilor și candidaţilor interesaţi cu privire la încheierea contractului, cu condiţia ca informaţiile oferite să includă un rezumat al motivelor pertinente, astfel cum sunt stabilite la articolul 55 alineatul (2) din Directiva 2014/24/UE, sub rezerva articolului 55 alineatul (3) din directiva respectivă, sau la articolul 40 alineatul (1) paragraful al doilea din Directiva 2014/23/UE, sub rezerva articolului 40 alineatul (2) din directiva respectivă. Această opţiune se aplică și în cazurile menţionate la articolul 2b primul paragraf litera (c) din prezenta directivă;”.

7. La articolul 3, alineatul (1) se înlocuiește cu textul următor:

„(1) Comisia poate invoca procedura prevăzută la alineatele (2)-(5) în cazul în care consideră că, înainte de încheierea unui contract, a fost săvârșită o încălcare gravă a dreptului Uniunii în domeniul achiziţiilor publice în cursul unei proceduri de atribuire a unui contract care intră în domeniul de aplicare al Directivei 2014/24/UE sau al Directivei 2014/23/UE.”

▼B

Articolul 47

Modificări aduse Directivei 92/13/CEE

Directiva 92/13/CEE se modifică după cum urmează:

1. La articolul 1, alineatul (1) se înlocuiește cu textul următor:

„(1) Prezenta directivă se aplică în cazul contractelor prevăzute în Directiva 2014/25/UE a Parlamentului European și a Consiliului (*), cu excepţia cazului în care aceste contracte sunt excluse în conformitate cu articolele 18-24, 27-30, 34 sau 55 din directiva menţionată.

Contractele, în înţelesul prezentei directive, includ contractele de furnizare, contractele de lucrări și servicii, concesiunile de lucrări și servicii, acordurile-cadru și sistemele dinamice de achiziţii.

Prezenta directivă se aplică, de asemenea, în cazul concesiunilor atribuite de entităţi contractante, menţionate în Directiva 2014/23/UE a Parlamentului European și a Consiliului (**), cu excepţia cazului în care acestea sunt excluse în conformitate cu articolele 10, 12, 13, 14, 16, 17 și 25 din directiva menţionată.

Statele membre adoptă măsurile necesare pentru a se asigura că, în ceea ce privește contractele care intră sub incidenţa Directivei 2014/25/UE sau a Directivei 2014/23/UE, deciziile entităţilor contractante pot face obiectul unei proceduri de contestare eficace și mai ales, cât mai rapide posibil, în conformitate cu condiţiile stabilite la articolele 2-2f din prezenta directivă, pe motivul că deciziile respective au încălcat dreptul Uniunii în domeniul achiziţiilor sau normele de drept intern care transpun prevederile comunitare.

(*) Directiva 2014/25/UE a Parlamentului European și a Consiliului din 26 februarie 2014 privind achiziţiile efectuate de entităţile care își desfășoară activitatea în sectoarele apei, energiei, transporturilor și serviciilor poștale (JO L 94, 28.3.2014, p. 243).

(**) Directiva 2014/23/UE a Parlamentului European și a Consiliului din 26 februarie 2014 privind atribuirea contractelor de concesiune (JO L 94, 28.3.2014, p. 1).”

2. La articolul 2a, alineatul (2) se modifică după cum urmează:

(a) primul paragraf se înlocuiește cu textul următor:

„Nu se poate încheia niciun contract, ca urmare a deciziei de a atribui un contract care intră sub incidenţa Directivei 2014/25/UE sau a Directivei 2014/23/UE, înainte de expirarea unui termen de cel puţin 10 zile calendaristice, începând cu ziua următoare trimiterii deciziei de atribuire a contractului către ofertanţii și candidaţii interesaţi prin fax sau alte mijloace electronice sau, în cazul utilizării altor mijloace de comunicare, înainte de expirarea fie a unui termen de cel puţin 15 zile calendaristice începând cu ziua următoare transmiterii deciziei de atribuire a contractului către ofertanţii și candidaţii interesaţi, fie a unui termen de cel puţin 10 zile calendaristice începând cu ziua următoare primirii deciziei de atribuire a contractului.”;

(b) la al patrulea paragraf, prima liniuţă se înlocuiește cu textul următor:

„— un rezumat al motivelor pertinente, astfel cum sunt stabilite la articolul 75 alineatul (2) din Directiva 2014/25/UE, sub rezerva articolului 75 alineatul (3) din directiva menţionată sau la articolul 40 alineatul (1) al doilea paragraf din Directiva 2014/23/UE, sub rezerva dispoziţiilor articolului 40 alineatul (2) din directiva respectivă; și”.

▼B

3. Articolul 2b se modifică după cum urmează:

(a) la primul paragraf:

(i) litera (a) se înlocuiește cu următorul text:

„(a) dacă Directiva 2014/25/UE sau, după caz, Directiva 2014/23/UE nu impune publicarea prealabilă a unui anunţ în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*;”;

(ii) litera (c) se înlocuiește cu următorul text:

„(c) în cazul contractelor bazate pe un sistem dinamic de achiziții, în sensul articolului 52 din Directiva 2014/25/UE.”;

(b) la al doilea paragraf, prima și a doua liniuţă se înlocuiesc cu următorul text:

„— există o încălcare a articolului 52 alineatul (6) din Directiva 2014/25/UE; și

— valoarea estimată a contractului este egală sau mai mare decât pragurile stabilite la articolul 15 din Directiva 2014/25/UE.”

4. La articolul 2c, cuvintele „Directiva 2004/17/EC” se înlocuiesc cu cuvintele „Directiva 2014/25/UE sau Directiva 2014/23/UE”.

5. Articolul 2d se modifică după cum urmează:

(a) la alineatul (1):

(i) litera (a) se înlocuiește cu următorul text:

„(a) dacă entitatea contractantă a atribuit un contract fără publicarea prealabilă a unui anunţ de participare în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*, fără ca acest lucru să fie permis în conformitate cu Directiva 2014/25/UE sau cu Directiva 2014/23/UE”;

(ii) la litera (b), cuvintele „Directiva 2004/17/EC” se înlocuiesc cu cuvintele „Directiva 2014/25/UE sau Directiva 2014/23/UE”;

(b) la alineatul (4), prima liniuţă se înlocuiește cu textul următor:

„— dacă entitatea contractantă consideră că atribuirea unui contract fără publicarea prealabilă a unui anunţ de participare în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene* este permisă în conformitate cu Directiva 2014/25/UE sau cu Directiva 2014/23/UE;”;

(c) la alineatul (5), prima liniuţă se înlocuiește cu textul următor:

„— entitatea contractantă consideră că atribuirea unui contract este conformă cu articolul 52 alineatul (6) din Directiva 2014/25/UE;”.

▼B

6. La articolul 2f alineatul (1), litera (a) se înlocuiește cu următorul text:

„(a) înainte de expirarea unui termen de cel puţin 30 de zile calendaristice începând cu ziua următoare:

— publicării de către entitatea contractantă a anunţului de atribuire a contractului în conformitate cu articolele 70 și 71 din Directiva 2014/25/UE sau cu articolele 31 și 32 din Directiva 2014/23/UE, cu condiţia ca respectivul anunţ să conţină justificarea deciziei entităţii contractante de a atribui contractul fără publicarea prealabilă a unui anunţ de participare în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*; sau

— informării de către entitatea contractantă a ofertanţilor și candidaţilor interesaţi cu privire la încheierea contractului, cu condiţia ca informaţiile oferite să includă un rezumat al motivelor pertinente, astfel cum sunt stabilite la articolul 75 alineatul (2) din Directiva 2014/25/UE, sub rezerva articolului 75 alineatul (3) din directiva menţionată, sau la articolul 40 alineatul (1) al doilea paragraf din Directiva 2014/23/UE, sub rezerva articolului 40 alineatul (2) din directiva respectivă. Această opţiune se aplică și în cazurile menţionate la articolul 2b primul paragraf litera (c) din prezenta directivă;”.

7. La articolul 8, alineatul (1) se înlocuiește cu textul următor:

„(1) Comisia poate invoca procedura prevăzută la alineatele (2)-(5) în cazul în care consideră că, înainte de încheierea unui contract, a fost săvârșită o încălcare gravă a dreptului Uniunii în domeniul achiziţiilor publice în cursul unei proceduri de atribuire a unui contract care intră în domeniul de aplicare al Directivei 2014/25/UE sau al Directivei 2014/23/UE, sau în legătură cu articolul 26 alineatul (1) din Directiva 2014/25/UE, în cazul entităţilor contractante cărora li se aplică dispoziţia respectivă.”

TITLUL V

COMPETENŢE DELEGATE, COMPETENŢE DE EXECUTARE ȘI DISPOZIŢII FINALE

Articolul 48

Exercitarea delegării

(1) Competenţa de a adopta acte delegate este conferită Comisiei în condiţiile prevăzute la prezentul articol.

(2) Competenţa de a adopta acte delegate menţionată la articolul 7 alineatul (3), articolul 9 alineatul (4), articolul 27 alineatul (2) și la articolul 30 alineatul (4) se conferă Comisiei pe o perioadă nedeterminată începând cu 17 aprilie 2014.

(3) Delegarea de competenţe menţionată la articolul 7 alineatul (3), articolul 9 alineatul (4), articolul 27 alineatul (2) și la articolul 30 alineatul (4) poate fi revocată oricând de Parlamentul European sau de Consiliu. O decizie de revocare pune capăt delegării de competenţe

▼B

specificată în decizia respectivă. Decizia produce efecte din ziua care urmează datei publicării acesteia în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene* sau de la o dată ulterioară menţionată în decizie. Decizia nu aduce atingere actelor delegate care sunt deja în vigoare.

(4) De îndată ce adoptă un act delegat, Comisia îl notifică simultan Parlamentului European și Consiliului.

(5) Un act delegat adoptat în temeiul articolului 7 alineatul (3), a articolului 9 alineatul (4), a articolului 27 alineatul (2) și a articolului 30 alineatul (4) intră în vigoare numai în cazul în care nici Parlamentul European și nici Consiliul nu au formulat obiecţiuni în termen de două luni de la notificarea actului către Parlamentul European și Consiliu sau în cazul în care, înaintea expirării termenului respectiv, Parlamentul European și Consiliul au informat Comisia că nu vor formula obiecţiuni. Respectivul termen se prelungește cu două luni la iniţiativa Parlamentului European sau a Consiliului.

Articolul 49

Procedura de urgenţă

(1) Actele delegate adoptate în temeiul prezentului articol intră imediat în vigoare și se aplică atât timp cât nu se formulează nicio obiecţiune în conformitate cu alineatul (2). Notificarea unui act delegat transmisă Parlamentului European și Consiliului prezintă motivele pentru care s-a recurs la procedura de urgenţă.

(2) Parlamentul European sau Consiliul poate formula obiecţiuni cu privire la un act delegat în conformitate cu procedura menţionată la articolul 48 alineatul (5). Într-un astfel de caz, Comisia abrogă actul fără întârziere, în urma notificării deciziei Parlamentului European sau a Consiliului de a formula obiecţiuni.

Articolul 50

Procedura comitetului

(1) Comisia este asistată de Comitetul consultativ pentru achiziţii publice instituit prin Decizia 71/306/CEE a Consiliului ([1]). Respectivul comitet este un comitet în înţelesul Regulamentului (UE) nr. 182/2011.

(2) În cazul în care se face trimitere la prezentul articol, se aplică articolul 4 din Regulamentul (UE) nr. 182/2011.

Articolul 51

Transpunere

(1) Statele membre asigură intrarea în vigoare a actelor cu putere de lege și a actelor administrative necesare pentru a se conforma prezentei directive până la 18 aprilie 2016. Statele membre comunică de îndată Comisiei textul acestor dispoziţii.

Atunci când statele membre adoptă măsurile respective, acestea conţin o trimitere la prezenta directivă sau sunt însoţite de o astfel de trimitere la data publicării lor oficiale. Statele membre stabilesc modalitatea de efectuare a acestei trimiteri.

([1]) Decizia 71/306/CEE a Consiliului din 26 iulie 1971 de instituire a Comitetului consultativ pentru achiziţiile publice de lucrări (JO L 185, 16.8.1971, p. 15).

▼B

(2) Statele membre comunică Comisiei textul principalelor măsuri de drept intern pe care le adoptă în domeniul reglementat de prezenta directivă.

Articolul 52

Dispoziţii tranzitorii

Trimiterile la articolul 1 alineatul (3) literele (a) și (b) din Directiva 2004/17/CE și la articolul 1 alineatele (3) și (4) și la titlul III din Directiva 2004/18/CE se interpretează ca fiind trimiteri la prezenta directivă.

Articolul 53

Monitorizare și raportare

Comisia evaluează efectele economice pe piaţa internă, în special din perspectiva unor factori precum atribuirea transfrontalieră a contractelor și costurile de tranzacţionare, care rezultă din aplicarea pragurilor stabilite la articolul 8 și prezintă un raport în acest sens Parlamentului European și Consiliului până la 18 aprilie 2019. Adecvarea nivelului de praguri este examinată în contextul negocierilor în temeiul AAP, având în vedere impactul inflaţiei și costurile de tranzacţie. Atunci când acest lucru este posibil și după caz, Comisia examinează o propunere de majorare a valorilor pragurilor aplicabile în temeiul AAP cu ocazia următoarei runde de negocieri.

În cazul unor modificări ale valorilor pragurilor aplicabile în temeiul AAP, raportul este urmat, dacă este cazul, de o propunere legislativă de modificare a pragurilor stabilite în prezenta directivă.

Comisia evaluează de asemenea efectele economice pe piaţa internă ale excluderilor prevăzute la articolul 12 ţinând seama de structurile specifice ale sectorului apei și prezintă un raport în acest sens Parlamentului European și Consiliului până la 18 aprilie 2019.

Comisia reexaminează funcţionarea prezentei directive și prezintă un raport Parlamentului European și Consiliului până la 18 aprilie 2021 și, ulterior, o dată la cinci ani, pe baza informaţiilor pe care statele membre le furnizează în conformitate cu articolul 45 alineatul (3).-

Comisia face publice rezultatele reexaminărilor întreprinse în conformitate cu al patrulea paragraf.

Articolul 54

Intrare în vigoare

Prezenta directivă intră în vigoare în a douăzecea zi de la data publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Prezenta directivă nu se aplică în cazul atribuirii concesiunilor ofertate sau atribuite înainte de 17 aprilie 2014.

Articolul 55

Destinatari

Prezenta directivă se adresează statelor membre.

▼B

ANEXA I

LISTA ACTIVITĂȚILOR MENȚIONATE LA ARTICOLUL 5 PUNCTUL 7 ([1])

NACE Rev. 1 ([1])					Cod CPV
SECȚIUNEA F			CONSTRUCȚII		
Diviziune	Grupă	Clasă	Descriere	Note	
45			Construcții	Această diviziune include: — construcția de clădiri și lucrări noi, restaurare și reparații curente	45000000
	45.1		Pregătirea șantierelor		45100000
		45.11	Demolări de clădiri; terasamente	Această clasă include: — demolarea clădirilor și a altor structuri; — degajarea șantierelor; — lucrări de terasament: excavarea, umplerea, nivelarea șantierelor de construcții, săpare de șanțuri, îndepărtarea rocilor, demolare prin explozie etc.; — pregătirea șantierelor pentru exploatare minieră; — îndepărtarea solului și alte lucrări de dezvoltare și pregătire a terenurilor și a șantierelor miniere. Această clasă cuprinde, de asemenea: — drenarea șantierelor de construcții; — drenarea terenurilor agricole și forestiere.	45110000
		45.12	Lucrări de foraj și sondaj	Această clasă include: — sondaje experimentale, foraje de recunoaștere și carotaje pentru construcții, precum și pentru studii geofizice, geologice sau alte studii similare. Această clasă nu cuprinde: — forarea puțurilor de extracție a țițeiului sau a gazelor naturale, a se vedea 11.20; — forarea puțurilor de apă, a se vedea 45.25; — săparea de puțuri, a se vedea 45.25; — prospectarea zăcămintelor de țiței și de gaze naturale, precum și studiile geofizice, geologice și seismice, a se vedea 74.20.	45120000
	45.2		Lucrări de construcții complete sau parțiale; lucrări de geniu civil		45200000

([1]) În cazul unei interpretări diferite între CPV și NACE, se aplică nomenclatura CPV.

▼B

NACE Rev. 1 ([1])					Cod CPV
SECȚIUNEA F			CONSTRUCȚII		
Diviziune	Grupă	Clasă	Descriere	Note	
		45.21	Lucrări generale de construcţii de clădiri și lucrări de geniu civil	Această clasă include: — construcţii de clădiri de toate tipurile și construcţii civile; — poduri, inclusiv cele destinate susţinerii șoselelor suspendate, viaducte, tuneluri și pasaje subterane; — conducte, linii de comunicaţii și linii electrice pentru transport pe distanţe mari; — conducte, linii de comunicaţii și linii electrice pentru reţele urbane; — lucrări conexe de amenajare urbană; — asamblarea și montarea de construcţii prefabricate pe șantiere. Această clasă nu cuprinde: — servicii referitoare la extracţia ţiţeiului și a gazelor naturale, a se vedea 11.20; — construcţia de lucrări complet prefabricate din elemente din alte materiale decât betonul fabricate de unitatea care execută lucrările, a se vedea diviziunile 20, 26 și 28; — lucrări de construcţii, altele decât cele de clădiri, pentru stadioane, piscine, săli de sport, terenuri de tenis, circuite de golf și alte instalaţii sportive, a se vedea 45.23; — lucrări de instalaţii pentru construcţii, a se vedea 45.3; — lucrări de finisare, a se vedea 45.4; — activităţi de arhitectură și de inginerie, a se vedea 74.20; — gestionarea proiectelor de construcţii, a se vedea 74.20.	45210000 cu excepţia: – 45213316 45220000 45231000 45232000
		45.22	Ridicarea de șarpante și acoperișuri	Această clasă include: — ridicarea de șarpante; — montarea acoperișurilor; — lucrări de impermeabilizare.	45261000

▼B

NACE Rev. 1 ([1])					Cod CPV
SECȚIUNEA F			CONSTRUCȚII		
Diviziune	Grupă	Clasă	Descriere	Note	
		45.23	Construcții de autostrăzi, șosele, aerodromuri și complexe sportive	Această clasă include: — construcția de autostrăzi, de drumuri, de șosele, alte căi pentru vehicule și pietoni; — construcția de căi ferate; — construcția de piste de aterizare-decolare; — lucrări de construcții, altele decât cele de clădiri, pentru stadioane, piscine, săli de sport, terenuri de tenis, circuite de golf și alte instalații sportive; — marcarea cu vopsea a suprafețelor rutiere și a spațiilor de parcare. Această clasă nu cuprinde: — terasamentele preliminare, a se vedea 45.11.	45212212 și DA03 45230000 cu excepția: – 45231000 – 45232000 – 45234115
		45.24	Lucrări hidrotehnice	Această clasă include: — construcția de: — căi navigabile, porturi, lucrări fluviale, porturi de agrement (*marinas*), ecluze etc.; — baraje și diguri; — dragare; — lucrări subacvatice.	45240000
		45.25	Alte lucrări de construcții care implică lucrări speciale	Această clasă include: — activitățile de construcții specializate care implică un aspect comun pentru mai multe tipuri de lucrări și care necesită competențe sau echipamente specializate; — realizarea de fundații, inclusiv instalarea piloților; — forarea și construcția de puțuri de apă, săparea de puțuri; — montarea elementelor de structură metalică ce nu sunt fabricate de unitatea care execută lucrările; — îndoirea structurilor metalice; — lucrări de zidire cu cărămidă sau piatră; — montarea și demontarea schelelor și a platformelor de lucru proprii sau închiriate;	45250000 45262000

▼B

NACE Rev. 1 ([1])					Cod CPV
SECȚIUNEA F			CONSTRUCȚII		
Diviziune	Grupă	Clasă	Descriere	Note	
				— construcţia de coşuri de fum și de cuptoare industriale. Această clasă nu cuprinde: — închirierea de schele fără montare și demontare, a se vedea 71.32.	
	45.3		Lucrări de instalaţii		45300000
		45.31	Lucrări de instalaţii electrice	Această clasă include: instalarea, în clădiri sau în alte proiecte de construcţii, a următoarelor elemente: — cabluri și conexiuni electrice; — sisteme de telecomunicaţii; — instalaţii electrice de încălzire; — antene pentru clădiri rezidenţiale; — sisteme de alarmă împotriva incendiilor; — sisteme de alarmă antiefracţie; — ascensoare și scări rulante; — paratrăsnete etc.	45213316 45310000 cu excepţia: – 45316000
		45.32	Lucrări de izolare	Această clasă include: — instalarea, în clădiri sau în alte proiecte de construcţii, de izolaţii termice, acustice sau împotriva vibraţiilor. Această clasă nu cuprinde: — lucrări de impermeabilizare, a se vedea 45.22.	45320000
		45.33	Instalaţii	Această clasă include: — instalarea, în clădiri sau în alte proiecte de construcţii, a următoarelor elemente: — instalaţii și echipamente sanitare; — echipamente pentru distribuţia gazelor; — echipamente și conducte de încălzire, de ventilare, de refrigerare sau de climatizare; — instalaţii de stingere a incendiilor cu sprinklere. Această clasă nu cuprinde: — instalarea sistemelor electrice de încălzire, a se vedea 45.31.	45330000

▼B

NACE Rev. 1 ([1])					Cod CPV
SECȚIUNEA F			CONSTRUCȚII		
Diviziune	Grupă	Clasă	Descriere	Note	
		45.34	Alte lucrări de instalații	Această clasă include: — instalarea sistemelor de iluminat și de semnalizare pentru șosele, căi ferate, aeroporturi și porturi; — instalarea, în clădiri sau în alte proiecte de construcții, a instalațiilor și a echipamentelor neclasificate în altă parte.	45234115 45316000 45340000
	45.4		Lucrări de finisare		45400000
		45.41	Tencuire	Această clasă include: — aplicarea, în clădiri sau în alte proiecte de construcții, a ipsosului și a stucului pentru structuri sau ornamente interioare și exterioare, inclusiv a materialelor de fățuire asociate.	45410000
		45.42	Tâmplărie și dulgherie	Această clasă include: — instalarea de uși, ferestre, tocuri și rame pentru uși și ferestre, bucătării echipate, scări, echipamente pentru magazine și echipamente similare, din lemn sau din alte materiale, care nu sunt fabricate de unitatea care execută lucrările; — amenajări interioare, precum plafoane, lambriuri din lemn, compartimentări mobile etc. Această clasă nu cuprinde: — acoperirea cu parchet sau alte pardoseli din lemn, a se vedea 45.43.	45420000
		45.43	Îmbrăcarea podelelor și a pereților	Această clasă include: — instalarea, în clădiri sau în alte proiecte de construcții, a următoarelor elemente: — dale din ceramică, beton sau piatră pentru pereți sau podele; — parchete și alte pardoseli din lemn, mochete și linoleum; — inclusiv din cauciuc sau plastic;	45430000

▼B

NACE Rev. 1 ([1])					Cod CPV
SECȚIUNEA F			CONSTRUCȚII		
Diviziune	Grupă	Clasă	Descriere	Note	
				— materiale de placare a podelelor sau a pereților din terrazzo, marmură, granit sau ardezie; — tapete.	
		45.44	Vopsitorie și montare de geamuri	Această clasă include: — vopsirea interioară și exterioară a clădirilor; — vopsirea structurilor de construcții civile; — montarea sticlei, a oglinzilor etc. Această clasă nu cuprinde: — instalarea ferestrelor, a se vedea 45.42.	45440000
		45.45	Alte lucrări de finisare	Această clasă include: — instalarea piscinelor private; — curățarea pereților exteriori ai clădirilor cu ajutorul aburilor, prin sablare sau alte metode similare; — celelalte lucrări de finalizare și finisare a clădirilor neclasificate în altă parte. Această clasă nu cuprinde: — curățarea pereților interiori ai clădirilor și ai altor construcții, a se vedea 74.70.	45212212 și DA04 45450000
	45.5		Închirierea de echipamente de construcție sau demolare cu operator		45500000
		45.50	Închirierea de echipamente de construcție sau demolare cu operator	Această clasă nu cuprinde: — închirierea de mașini și echipamente de construcție sau demolare fără operator, a se vedea 71.32.	45500000

([1]) Regulamentul (CEE) nr. 3037/90 al Consiliului din 9 octombrie 1990 privind clasificarea statistică a activităților economice în Comunitatea Europeană (JO L 293, 24.10.1990, p. 1).

▼B

ANEXA II

ACTIVITĂȚILE EXERCITATE DE ENTITĂȚI CONTRACTANTE, ASTFEL CUM SUNT MENȚIONATE LA ARTICOLUL 7

Prevederile prezentei directive care reglementează concesiunile atribuite de entități contractante se aplică în cazul următoarelor activități:

1. În domeniul gazelor și al energiei termice:

(a) punerea la dispoziție sau exploatarea de rețele fixe destinate furnizării de servicii publice în domeniul producerii, transportului sau distribuției de gaze sau energie termică;

(b) alimentarea cu gaze sau energie termică a unor asemenea rețele.

▼C1

Furnizarea de gaze sau de energie termică rețelelor fixe de către o entitate contractantă prevăzută la articolul 7 alineatul (1) literele (b) și (c) care prestează un serviciu către public nu se consideră activitate relevantă în sensul primului paragraf din prezentul punct în cazul în care sunt îndeplinite toate condițiile de mai jos:

▼B

(i) producerea de gaze sau de energie termică de către respectiva entitate contractantă este consecința inevitabilă a desfășurării unei activități, alta decât cele menționate în prezentul alineat sau la punctele 2 și 3 din prezenta anexă;

(ii) alimentarea rețelei publice este destinată doar exploatării economice a unei astfel de producții și reprezintă maximum 20 % din cifra de afaceri a entității contractante în cauză, ținând cont de media ultimilor trei ani, inclusiv anul curent.

În sensul prezentei directive, „alimentare” include generarea/producerea, comercializarea angro și cu amănuntul a gazelor. Cu toate acestea, producția de gaze sub forma extracției intră sub incidența punctului 4 din prezenta anexă.

2. În domeniul energiei electrice:

(a) punerea la dispoziție sau exploatarea de rețele fixe destinate furnizării unui serviciu public în domeniul producerii, transportului sau distribuției energiei electrice;

(b) alimentarea cu energie electrică a unor astfel de rețele fixe.

În sensul prezentei directive, alimentarea cu energie electrică include generarea/producerea, comercializarea angro și cu amănuntul a energiei electrice.

▼C1

Furnizarea de energie electrică rețelelor de către o entitate contractantă prevăzută la articolul 7 alineatul (1) literele (b) și (c) care prestează un serviciu către public nu se consideră activitate relevantă în sensul primului paragraf din prezentul punct în cazul în care sunt îndeplinite toate condițiile de mai jos:

▼B

(a) producerea de energie electrică de către entitatea contractantă în cauză are loc deoarece consumul său este necesar pentru desfășurarea unei activități, alta decât cele menționate în prezentul alineat sau la punctele 1 și 3 din prezenta anexă;

(b) alimentarea rețelei publice depinde numai de consumul propriu al entității contractante respective și nu a depășit 30 % din producția totală de energie a entității contractante respective, ținând cont de media ultimilor trei ani, inclusiv anul curent.

▼B

3. Activităţi legate de punerea la dispoziţie sau exploatarea reţelelor destinate să furnizeze un serviciu public în domeniul transportului feroviar, prin sisteme automate, cu tramvai, troleibuz, autobuz sau prin cablu.

   În ceea ce privește serviciile de transport, se consideră că o rețea există în cazul în care serviciul este oferit în condiţii de funcţionare stabilite de o autoritate competentă a unui stat membru, cum ar fi condiţiile privind rutele care urmează să fie deservite, privind capacitatea de transport disponibilă sau frecvenţa serviciului.

4. Activităţi legate de exploatarea unei zone geografice în scopul punerii la dispoziţia transportatorilor aerieni, maritimi sau fluviali a aeroporturilor și a porturilor maritime sau fluviale sau a altor terminale de transport.

5. Activităţi legate de furnizarea:

   (a) serviciilor poștale;

   (b) altor servicii în afara celor poștale, cu condiţia ca serviciile în cauză să fie furnizate de o entitate care furnizează și servicii poștale în sensul celui de al doilea paragraf punctul (ii) de la prezentul punct, și atât timp cât condiţiile prevăzute la articolul 34 alineatul (1) din Directiva 2014/25/UE nu sunt îndeplinite în ceea ce privește serviciile care intră sub incidenţa celui de al doilea paragraf punctul (ii).

   În sensul prezentei directive și fără a aduce atingere Directivei 97/67/CE:

   (i) „obiect poștal” înseamnă un obiect care poartă o adresă, în forma finală în care urmează să fie expediat, indiferent de greutatea sa. În afară de articolele de corespondenţă, în această categorie mai intră, de exemplu, cărţi, cataloage, ziare, periodice și colete poștale care conţin mărfuri cu sau fără valoare comercială, indiferent de greutate;

   (ii) „servicii poștale” înseamnă servicii care constau în ridicarea, trierea, dirijarea și distribuirea obiectelor poștale. Acestea trebuie să includă atât serviciile care se încadrează, cât și serviciile care nu se încadrează în domeniul de aplicare al serviciului universal înfiinţat în conformitate cu Directiva 97/67/CE;

   (iii) „alte servicii în afara celor poștale” înseamnă servicii furnizate în următoarele domenii:

      — servicii de gestiune a serviciilor de curierat [servicii anterioare și ulterioare expedierii, inclusiv servicii de gestiune a corespondenţei (*mailroom management services*)];

      — servicii privind articole poștale care nu sunt incluse la litera (a), cum ar fi publicitatea directă prin corespondenţă, care nu poartă adresă.

6. Activităţi legate de exploatarea unei zone geografice în scopul:

   (a) extracţiei de petrol sau de gaze;

   (b) prospectării și extracţiei de cărbune sau de alţi combustibili solizi.

▼B

ANEXA III

LISTA ACTELOR JURIDICE ALE UNIUNII MENŢIONATE LA ARTICOLUL 7 ALINEATUL (2) LITERA (B)

Drepturile acordate printr-o procedură în care s-a asigurat o publicitate adecvată și în care acordarea drepturilor respective s-a bazat pe criterii obiective nu constituie „drepturi speciale sau exclusive” în sensul prezentei directive. Pentru asigurarea transparenţei prealabile adecvate, în cele ce urmează sunt enumerate procedurile de acordare, în temeiul altor acte legislative ale Uniunii, a autorizaţiilor care nu constituie „drepturi speciale sau exclusive” în sensul prezentei directive:

(a) acordarea autorizaţiei de a exploata instalaţii de gaze naturale în conformitate cu procedurile prevăzute la articolul 4 din Directiva 2009/73/CE;

(b) o autorizaţie sau o invitaţie la procedura de ofertare pentru construirea de noi instalaţii pentru producţia de energie electrică în conformitate cu Directiva 2009/72/CE;

(c) acordarea, în conformitate cu procedurile prevăzute la articolul 9 din Directiva 97/67/CE, a autorizaţiilor pentru un serviciu poştal care nu este sau nu poate fi rezervat;

(d) o procedură de acordare a autorizației de a desfășura o activitate care implică exploatarea hidrocarburilor în conformitate cu Directiva 94/22/CE;

(e) contracte de servicii publice în sensul Regulamentului (CE) nr. 1370/2007 privind serviciile publice de transport feroviar și rutier de călători cu autobuzul, tramvaiul, pe calea ferată sau cu metroul care au fost atribuite pe baza unei proceduri concurenţiale de ofertare în conformitate cu articolul 5 alineatul (3) din respectivul regulament, cu condiţia ca durata acestora să fie în conformitate cu articolul 4 alineatul (3) sau (4) din regulamentul menţionat.

▼B

ANEXA IV

SERVICII MENŢIONATE LA ARTICOLUL 19

▼C2

Cod CPV	Descriere
▼B 79611000-0; 75200000-8; 75231200-6; 75231240-8; 79622000-0 [Servicii de furnizare personal menajer]; 79624000-4 [Servicii de asigurare de personal de asistenţă medicală] şi 79625000-1 [Servicii de asigurare de personal medical] de la 85000000-9 la 85323000-9; 85143000-3, 98133100-5, 98133000-4 şi 98200000-5 şi 98500000-8 [Case particulare cu personal angajat] şi 98513000-2-98514000-9 [Servicii de forţă de muncă pentru particulari, Servicii de personal de agenţii pentru particulari, Servicii de personal de birou pentru particulari, Servicii de personal angajat temporar pentru particulari, Servicii de asistenţă la domiciliu şi Servicii domestice]	Servicii de sănătate, servicii de asistenţă socială şi servicii conexe
85321000-5 şi 85322000-2, 75000000-6 [Servicii de administraţie publică, de apărare şi de asigurări sociale], 75121000-0, 75122000-7, 75124000-1; de la 79995000-5 la 79995200-7; de la 80000000-4 [Servicii de învăţământ şi formare profesională] la 80660000-8; de la 92000000-1 la 92342200-2; de la 92360000-2 la 92700000-8; 79950000-8 [Servicii de organizare de expoziţii, de târguri şi de congrese], 79951000-5 [Servicii de organizare de seminarii], 79952000-2 [Servicii pentru evenimente], 79952100-3 [Servicii de organizare de evenimente culturale], 79953000-9 [Servicii de organizare de festivaluri], 79954000-6 [Servicii de organizare de petreceri], 79955000-3 [Servicii de organizare de prezentări de modă], 79956000-0 [Servicii de organizare de târguri şi expoziţii]	Servicii sociale, administrative, servicii de învăţământ, servicii de sănătate şi servicii culturale
75300000-9	Servicii de asigurări sociale obligatorii ([1])
75310000-2, 75311000-9, 75312000-6, 75313000-3, 75313100-4, 75314000-0, 75320000-5, 75330000-8, 75340000-1	Servicii de indemnizaţii
98000000-3; 98120000-0; 98132000-7; 98133110-8 şi 98130000-3	Alte servicii comunitare, sociale şi personale, inclusiv servicii prestate de organizaţii sindicale, de organizaţii politice, de asociaţii de tineri şi servicii diverse prestate de organizaţii asociative
98131000-0	Servicii religioase
de la 55100000-1 la 55410000-7; de la 55521000-8 la 55521200-0 [55521000-8 Servicii de catering la domiciliu, 55521100-9 Servicii de livrare a mâncării la domiciliu, 55521200-0 Servicii de livrare a mâncării]. 55520000-1 Servicii de catering, 55522000-5 Servicii de catering pentru societăţi de transport, 55523000-2 Servicii de catering pentru alte societăţi sau instituţii, 55524000-9 Servicii de catering pentru şcoli 55510000-8 Servicii de cantină, 55511000-5 Servicii de cantină şi alte servicii de cafenea cu clientelă restrânsă, 55512000-2 Servicii de gestionare a cantinelor, 55523100-3 Servicii de restaurant pentru şcoli	Servicii hoteliere şi restaurante

▼C2

Cod CPV	Descriere
▼B	
de la 79100000-5 la 79140000-7; 75231100-5;	Servicii juridice, în măsura în care nu sunt excluse în temeiul articolului 10 alineatul (8) litera (d)
de la 75100000-7 la 75120000-3; 75123000-4; de la 75125000-8 la 75131000-3	Alte servicii administrative și servicii guvernamentale
de la 75200000-8 la 75231000-4;	Prestări de servicii pentru comunitate
de la 75231210-9 la 75231230-5; de la 75240000-0 la 75252000-7; 794300000-7; 98113100-9	Servicii de încarcerare, de siguranță publică și de salvare, în măsura în care nu sunt excluse în temeiul articolului 10 alineatul (8) litera (g)-
de la 79700000-1 la 79721000-4 [Servicii de investigaţie și de siguranţă, Servicii de siguranță, Servicii de monitorizare a sistemelor de alarmă, Servicii de pază, Servicii de supraveghere, Servicii de localizare, Servicii de localizare a transfugilor, Servicii de patrulare, Servicii de eliberare de ecusoane de identificare, Servicii de anchetare și Servicii de agenţii de detectivi] 79722000-1 [Servicii de grafologie], 79723000-8 [Servicii de analiză a deșeurilor]	Servicii de securitate și investigaţie
64000000-6 [Servicii poștale și de telecomunicaţii], 64100000-7 [Servicii poștale și de curierat], 64110000-0 [Servicii poștale], 64111000-7 [Servicii poștale de distribuire a ziarelor și a periodicelor], 64112000-4 [Servicii poștale de distribuire a corespondenţei], 64113000-1 [Servicii poștale de distribuire a coletelor], 64114000-8 [Servicii de ghișee de oficii poștale], 64115000-5 [Închiriere de cutii poștale], 64116000-2 [Servicii post-restant], 64122000-7 [Servicii de curierat și de mesagerie internă în birouri]	Servicii poștale
50116510-9 [Servicii de reșapare de pneuri], 71550000-8 [Servicii de feronerie]	Servicii diverse
98900000-2 [Servicii prestate de organizaţii și de organisme extrateritoriale] și 98910000-5 [Servicii specifice organizaţiilor și organismelor internaţionale]	Servicii internaţionale

([1]) Aceste servicii nu intră sub incidența prezentei directive în cazul în care sunt organizate sub formă de servicii fără caracter economic de interes general. Statele membre au libertatea de a organiza prestarea de servicii sociale obligatorii sau a altor servicii sub formă de servicii de interes general sau sub formă de servicii fără caracter economic de interes general.

▼B

ANEXA V

INFORMAȚII CARE TREBUIE INCLUSE ÎN ANUNȚURILE DE CONCESIONARE MENȚIONATE LA ARTICOLUL 31

1. Denumirea, numărul de identificare (în cazul în care este prevăzut de legislația națională), adresa, inclusiv codul NUTS, numărul de telefon, numărul de fax, adresa de e-mail și de internet ale autorității sau entității contractante și, dacă sunt diferite, cele ale serviciului de la care se pot obține informații suplimentare.

2. Tipul autorității sau entității contractante și obiectul principal de activitate.

3. În cazul în care candidaturile urmează să includă oferte, adresa de e-mail sau de internet de la care se va acorda acces liber, direct, total și gratuit la documentele concesiunii. În cazul în care, în cazurile prevăzute la articolul 34 alineatul (2), nu se asigură accesul liber, direct, total și gratuit, o mențiune privind modul în care pot fi accesate documentele achiziției.

4. Descrierea concesiunii: natura și amploarea lucrărilor, natura și amploarea serviciilor, ordinul de mărime sau valoarea orientativă și, în cazul în care este posibil, durata contractului. În cazul în care concesiunea este împărțită în loturi, aceste informații trebuie specificate pentru fiecare lot în parte. Dacă este cazul, descrierea opțiunilor.

5. Codurile CPV. În cazul în care concesiunea este împărțită în loturi, aceste informații trebuie specificate pentru fiecare lot în parte.

6. Codul NUTS al locului principal de executare a lucrărilor, în cazul concesiunilor de lucrări, sau codul NUTS al locului principal de prestare, în cazul concesiunilor de servicii; În cazul în care concesiunea este împărțită în loturi, aceste informații trebuie furnizate pentru fiecare lot în parte.

7. Condițiile de participare, inclusiv:

   (a) dacă este cazul, se menționează că respectiva concesiune este rezervată unor ateliere protejate sau că aceasta poate fi executată numai în cadrul unor programe de angajare protejată;

   (b) dacă este cazul, se menționează că prestarea serviciului este rezervată unei anumite profesii în temeiul unor acte cu putere de lege sau al unor acte administrative; se menționează respectivele acte cu putere de lege și acte administrative;

   (c) o listă și o scurtă descriere a criteriilor de selecție, după caz; nivelul (nivelurile) minim(e) al(e) cerințelor eventual impuse; se menționează informațiile solicitate (declarații pe propria răspundere, documentație).

8. Termenul de depunere a candidaturilor sau de primire a ofertelor.

9. Criterii utilizate la atribuirea concesiunii în cazul în care acestea nu apar în alte documente ale concesiunii.

10. Data expedierii anunțului.

11. Denumirea și adresa organismului competent în caz de contestație sau, după caz, de mediere. Informații exacte privind termenele de depunere a contestațiilor și, după caz, denumirea, adresa, numărul de telefon, numărul de fax și adresa de e-mail a serviciului de la care se pot obține aceste informații.

▼B

12. Condiţiile speciale la care este supusă realizarea concesiunii, după caz.

13. Adresa la care se trimit candidaturile sau ofertele.

14. Dacă este cazul, se precizează cerinţele și condiţiile legate de utilizarea mijloacelor electronice de comunicare.

15. Se specifică dacă respectiva concesiune se referă la un proiect și/sau program finanţat din fonduri ale Uniunii.

16. Pentru concesiunile de lucrări, informaţii cu privire la cuprinderea concesiunii în obiectul de activitate al AAP.

▼B

ANEXA VI

INFORMAȚII CARE TREBUIE INCLUSE ÎN ANUNȚURILE DE INTENȚIE PRIVIND CONCESIUNILE CARE AU CA OBIECT SERVICIILE SOCIALE ȘI ALTE SERVICII SPECIFICE, AȘA CUM SUNT MENȚIONATE LA ARTICOLUL 31 ALINEATUL (3)

1. Denumirea, numărul de identificare (în cazul în care este prevăzut de legislația națională), adresa, inclusiv codul NUTS, numărul de telefon, numărul de fax, adresa de e-mail și de internet ale autorității sau ale entității contractante și, dacă sunt diferite, cele ale serviciului de la care se pot obține informații suplimentare.

2. După caz, adresa de e-mail sau adresa de internet de la care se vor putea obține caietul de sarcini și orice documente suplimentare.

3. Tipul autorității contractante sau al entității contractante și obiectul principal de activitate.

4. Codurile CPV. În cazul în care contractul este împărțit în loturi, aceste informații trebuie furnizate pentru fiecare lot.

5. Codul NUTS al locului principal de executare sau de prestare a concesiunilor de servicii.

6. Descrierea serviciilor, ordinul de mărime orientativ sau valoarea orientativă.

7. Condițiile de participare.

8. După caz, termenul (termenele) pentru contactarea autorității contractante sau a entității contractante în vederea participării.

9. După caz, o scurtă descriere a principalelor caracteristici ale procedurii de atribuire care urmează să fie aplicată.

10. Orice alte informații relevante.

▼B

ANEXA VII

INFORMAȚII CARE TREBUIE INCLUSE ÎN ANUNȚURILE DE ATRIBUIRE A CONCESIUNII MENȚIONATE LA ARTICOLUL 32

1. Denumirea, numărul de identificare (în cazul în care este prevăzut de legislația națională), adresa, inclusiv codul NUTS, și, după caz, numărul de telefon, numărul de fax, adresa de e-mail și de internet ale autorității sau entității contractante și, dacă sunt diferite, cele ale serviciului de la care se pot obține informații suplimentare.

2. Tipul autorității sau entității contractante și obiectul principal de activitate.

3. Codurile CPV.

4. Codul NUTS al locului principal de executare a lucrărilor, în cazul concesiunilor de lucrări, sau codul NUTS al locului principal de prestare, în cazul concesiunilor de servicii.

5. Descrierea concesiunii: natura și amploarea lucrărilor, natura și amploarea serviciilor, durata contractului. În cazul în care concesiunea este împărțită în loturi, aceste informații trebuie specificate pentru fiecare lot în parte. Dacă este cazul, descrierea opțiunilor.

6. Justificarea, în cazul atribuirii fără publicare prealabilă.

7. Criteriile prevăzute la articolul 41 care au fost utilizate pentru atribuirea concesiunii sau a concesiunilor.

8. Data deciziei sau a deciziilor de atribuire a concesiunii.

9. Numărul de oferte primite pentru fiecare atribuire, inclusiv:

   (a) numărul de oferte primite de la operatorii economici care sunt întreprinderi mici sau mijlocii;

   (b) numărul de oferte primite din străinătate;

   (c) numărul de oferte primite pe cale electronică.

10. Pentru fiecare atribuire, numele, adresa, inclusiv codul NUTS, și, după caz, numărul de telefon, numărul de fax, adresa de e-mail și adresa de internet ale ofertantului (ofertanților) câștigător(i), inclusiv:

    (a) mențiunea dacă ofertantul câștigător este o întreprindere din categoria întreprinderilor mici și mijlocii;

    (b) mențiunea dacă concesiunea a fost atribuită unui consorțiu.

11. Valoarea și principalele condiții financiare ale concesiunii atribuite, inclusiv:

    (a) onorarii, prețuri și amenzi, dacă există;

    (b) premii și plăți, dacă există;

    (c) orice alte detalii relevante pentru valoarea concesiunii, astfel cum se prevede la articolul 8 alineatul (3).

12. Se specifică dacă respectiva concesiune se referă la un proiect și/sau program finanțat din fonduri ale Uniunii.

13. Denumirea și adresa organismului de soluționare a contestațiilor și, după caz, de mediere. Informații exacte privind termenele pentru procedurile de contestare sau, după caz, denumirea, adresa, numărul de telefon, numărul de fax și adresa de e-mail ale serviciului de la care se pot obține aceste informații.

▼B

14. Data (datele) și referința (referințele) publicărilor anterioare în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene* privind concesiunea (concesiunile) la care se referă anunțul respectiv.

15. Data expedierii anunțului.

16. Metoda de calcul al valorii estimate a concesiunii, dacă nu este specificată în alte documente ale concesiunii, în conformitate cu articolul 8.

17. Orice alte informații relevante.

▼B

ANEXA VIII

INFORMAȚII CARE TREBUIE INCLUSE ÎN ANUNȚURILE DE ATRIBUIRE A CONCESIUNII PRIVIND CONCESIUNILE CARE AU CA OBIECT SERVICII SOCIALE ȘI ALTE SERVICII SPECIFICE ASTFEL CUM SUNT MENȚIONATE LA ARTICOLUL 32

1. Denumirea, numărul de identificare (în cazul în care este prevăzut de legislația națională), adresa, inclusiv codul NUTS, după caz, numărul de telefon, numărul de fax, adresa de e-mail și de internet ale autorității sau entității contractante și, dacă sunt diferite, cele ale serviciului de la care se pot obține informații suplimentare.

2. Tipul autorității sau entității contractante și obiectul principal de activitate.

3. Codurile CPV. În cazul în care contractul este împărțit în loturi, aceste informații trebuie furnizate pentru fiecare lot.

4. Un rezumat al obiectului concesiunii.

5. Numărul de oferte primite.

6. Valoarea ofertei câștigătoare, inclusiv onorarii și prețuri.

7. Numele și adresa, inclusiv codul NUTS, numărul de telefon, numărul de fax, adresa de e-mail și adresa de internet ale operatorului (operatorilor) câștigător(i).

8. Orice alte informații relevante.

▼B

ANEXA IX

DETALII PRIVIND PUBLICAREA

1. Publicarea anunţurilor

   Anunţurile prevăzute la articolele 31 și 32 se trimit de către autorităţile contractante sau entităţile contractante Oficiului pentru Publicaţii al Uniunii Europene și se publică conform regulilor următoare:

   Anunţurile prevăzute la articolele 31 și 32 se publică de către Oficiul pentru Publicaţii al Uniunii Europene.

   Oficiul pentru Publicaţii al Uniunii Europene transmite autorităţii sau entităţii contractante confirmarea menţionată la articolul 33 alineatul (2).

2. Formatul și procedurile de trimitere electronică a anunţurilor

   Formatul și procedurile de trimitere electronică a anunţurilor, stabilite de Comisie, sunt accesibile la adresa de internet: http://simap.europa.eu

▼B

ANEXA X

LISTA CONVENȚIILOR INTERNAȚIONALE ÎN DOMENIUL SOCIAL ȘI AL MEDIULUI MENȚIONATE LA ARTICOLUL 30 ALINEATUL (3)

Convenţia nr. 87 a OIM privind libertatea de asociere și protecţia dreptului de organizare;

Convenţia nr. 98 a OIM privind dreptul de organizare și negociere colectivă;

Convenţia nr. 29 a OIM privind munca forţată;

Convenţia nr. 105 a OIM privind abolirea muncii forţate;

Convenţia nr. 138 a OIM privind vârsta minimă de încadrare în muncă;

Convenţia nr. 111 a OIM privind discriminarea (ocuparea forţei de muncă și profesie);

Convenţia nr. 100 a OIM privind egalitatea remuneraţiei;

Convenţia nr. 182 a OIM privind cele mai grave forme ale muncii copiilor;

Convenţia de la Viena privind protecţia stratului de ozon și Protocolul său de la Montreal privind substanţele care epuizează stratul de ozon;

Convenţia de la Basel privind controlul circulaţiei transfrontaliere a deșeurilor periculoase și al eliminării acestora (Convenţia de la Basel);

Convenţia de la Stockholm privind poluanţii organici persistenţi (Convenţia de la Stockholm privind POP);

Convenţia privind procedura de consimţământ prealabil în cunoștinţă de cauză, aplicabilă anumitor produși chimici periculoși și pesticide care fac obiectul comerţului internaţional (UNEP/FAO) (Convenţia PIC) și cele trei protocoale regionale ale sale.

▼B

ANEXA XI

INFORMAȚII CARE TREBUIE INCLUSE ÎN ANUNȚURILE DE MODIFICARE A UNEI CONCESIUNI ÎN CURSUL PERIOADEI SALE DE VALABILITATE, CONFORM ARTICOLULUI 43

1. Denumirea, numărul de identificare (în cazul în care este prevăzut de legislația națională), adresa, inclusiv codul NUTS, numărul de telefon, numărul de fax, adresa de e-mail și de internet ale autorității sau entității contractante și, dacă sunt diferite, cele ale serviciului de la care se pot obține informații suplimentare.

2. Codurile CPV.

3. Codul NUTS al locului principal de executare a lucrărilor, în cazul concesiunilor de lucrări, sau codul NUTS al locului principal de prestare, în cazul concesiunilor de servicii.

4. Descrierea concesiunii înainte și după modificare: natura și amploarea lucrărilor, natura și amploarea serviciilor.

5. Dacă este cazul, modificarea valorii concesiunii, inclusiv creșterile prețurilor sau ale onorariilor cauzate de modificare.

6. Descrierea circumstanțelor care au făcut necesară modificarea.

7. Data deciziei de atribuire a concesiunii.

8. Dacă este cazul, denumirea, adresa, inclusiv codul NUTS, numărul de telefon, numărul de fax, adresa de e-mail și adresa de internet ale noului operator economic sau ale noilor operatori economici.

9. Se specifică dacă respectiva concesiune se referă la un proiect și/sau program finanțat din fonduri ale Uniunii.

10. Denumirea și adresa organismului de soluționare a contestațiilor și, după caz, de mediere. Informații exacte privind termenele pentru procedurile de contestare sau, după caz, denumirea, adresa, numărul de telefon, numărul de fax și adresa de e-mail ale serviciului de la care se pot obține aceste informații

11. Data (datele) și referința (referințele) publicărilor anterioare în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene* privind proiectul (proiectele) la care se referă anunțul respectiv.

12. Data expedierii anunțului.

13. Orice alte informații relevante.